



**CONTULMO**  
Ilustre Municipalidad  
de Contulmo

**ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE CONTULMO**  
**SECRETARÍA MUNICIPAL**

**SESIÓN ORDINARIA N° 100 DEL**  
**CONCEJO MUNICIPAL DE CONTULMO.**  
**LUNES 01 DE ABRIL DE 2024.**

**ASISTENCIA:**

**Sr. Eduardo Antonio Carrillo Neira.**

**Sr. Luis Alfredo Aguayo Lacoste.**

**Sr. Néstor Patricio Orellana Barrientos.**

**Sr. David Isaac Contreras Parra.**

**Sr. Juan Antonio Arellano Avello.**

**Sr. Robinson Nolberto García Fierro.**

La presente acta se ha confeccionado teniendo presente los contenidos mínimos previstos en el artículo 84 de la Ley N° 18.695 y lo dispuesto por la Contraloría General de la República en su jurisprudencia administrativa. Para mayores detalles, la sesión de que da cuenta esta acta, se transmitió en línea y su grabación íntegra se ubica en las siguientes URL:

Multimedia: <https://www.youtube.com/watch?v=CP1wYcg3Xwg>

Red-Social:

<https://www.facebook.com/municipalidaddecontulmo/videos/933034911944409>

**REPUBLICA DE CHILE  
MUNICIPALIDAD DE  
CONTULMO**

**TABLA**

**SESION ORDINARIA N° 100  
CONCEJO MUNICIPAL DE CONTULMO**

**LUNES 01 ABRIL 2024, 09:30 HRS.**

1. ACTA SESION ORDINARIA N°99 (EN DIGITAL).
2. PRESENTACIÓN CENTRO DE LA MUJER CAÑETE SOBRE SENSIBILIZACIÓN SOBRE TEMÁTICAS DE VIOLENCIA CONTRA LA MUJER, PRESENTA JOSELYN FREIRE TRANAMIL, COORDINADORA CENTRO DE LAS MUJERES, M. CAÑETE.
3. PRESENTACIÓN MODIFICACIONES PRESUPUESTARIAS N°23, 24 y 25 ÁREA MUNICIPAL, PRESENTA DIR. DAF SRA. ANA MARÍA VEGAS G. Y ENC. CONTABILIDAD SRTA. FABIOLA AGUAYO L.
4. PRESENTACIÓN LOS COSTOS DE OPERACIÓN Y MANTENCIÓN DEL PROYECTO "MEJORAMIENTO ESPACIO PUBLICO CIRCUITO LOS TILOS, CONTULMO", PRESENTA PROFESIONAL SECPLAN SR. MARCOS CALBUCOY OLIVA.
5. PUNTOS VARIOS.

Alcalde: Muy buenos días señores concejales, gusto en saludarlos, siendo las 9:38 minutos damos por iniciada nuestra sesión ordinaria N° 100 de nuestro concejo Municipal, de hoy lunes 01 de abril del año 2024.

Vamos a nuestro primer punto de tabla, que tiene que ver con las observaciones al acta N° 99

C. Carrillo: Sin observaciones presidente.

C. Aguayo: Si presidente, en la página 17 donde dice "por qué no se ha obtenido un mejor resultado en las escuelas rurales, debe decir por qué no se ha obtenido un mejor resultado en las escuelas no rurales".

C. Orellana: Sin observaciones.

C. Contreras: Sin observaciones presidente.

C. Arellano: Sin observaciones presidente.

C. García: Sin observaciones presidente.

Alcalde: Sin observaciones. No habiendo observaciones, se llama a votación acta sesión ordinaria N° 99

C. Carrillo: Aprobada.

C. Aguayo: Aprobada presidente, con la observación señalada.

C. Orellana: Aprobada.

C. Contreras: Aprobada.

C. Arellano: Aprobada presidente.

C. García: Aprobada presidente.

Alcalde: Apruebo

- Alcalde: Se aprueba acta sesión ordinaria N° 99 de nuestro concejo municipal.  
Estimamos concejales, continuando con el punto 2 de la tabla, presentación centro de la mujer Cañete, sobre sensibilización temática violencia contra la mujer, nos presenta Joselyn Freire, coordinadora centro de la mujer.
- CDM: Buenos días alcalde, buenos días a todos los concejales, de la municipalidad de Contulmo, mi nombre es Joselyn Freire, de profesión trabajadora social, actualmente coordinadora del centro de la mujer de Cañete. Hoy voy a realizar una breve presentación, con un tema relevante que influye directamente a la comuna de Contulmo, a nivel general vamos a presentar la temática de violencia contra las mujeres  
A continuación, se adjunta presentación



# CENTRO DE LA MUJERES

## OFERTA PROGRAMÁTICA LEY 20.066

### VIOLENCIA CONTRA LAS MUJERES

LA VIOLENCIA CONTRA LA MUJER ES UN TIPO DE VIOLENCIA GÉNERO QUE LAMENTABLEMENTE SE PRESENTA DE MANERA FRECUENTE Y CON ALTA INTENSIDAD EN NUESTRA SOCIEDAD.

LA VIOLENCIA AFECTA A MUJERES DE CUALQUIER EDAD, CONDICIÓN ECONÓMICA, CONDICIÓN SOCIAL Y DE CUALQUIER ETNIA, ORIENTACIÓN SEXUAL, RAZA O RELIGIÓN. PUEDE OCURRIR AL INTERIOR DE LA PAREJA, EN EL TRABAJO, EN LOS LUGARES DE ESTUDIO, EN LOS ESPACIOS PÚBLICOS, ENTRE OTROS.

## CONCEPTOS GENERALES

### VIOLENCIA DE GÉNERO

"CUALQUIER ACCIÓN U OMISIÓN BASADA EN EL GÉNERO, QUE CAUSE MUERTE, DAÑO O SUFRIMIENTO FÍSICO, SEXUAL O PSICOLÓGICO A LA MUJER, DONDE QUIERA QUE ESTO OCURRA, ESPECIALMENTE AQUELLAS CIRCUNSTANCIAS ESTABLECIDAS EN EL ARTÍCULO 390 TER." (ARTÍCULO 390 SEXIES, INC.2º, LEY 21.523, "LEY ANTONIA".)

### VIOLENCIA CONTRA LA MUJER

"CUALQUIER ACCIÓN O CONDUCTA, BASADA EN SU GÉNERO, QUE CAUSE MUERTE, DAÑO O SUFRIMIENTO FÍSICO, SEXUAL O PSICOLÓGICO A LA MUJER, TANTO EN EL ÁMBITO PÚBLICO COMO EN EL PRIVADO". (CONVENCIÓN BELEM DO PARA, 1998.)

### VIOLENCIA INTRAFAMILIAR

ARTÍCULO 5, LEY 20.066

## CENTRO DE LA MUJER

DISPOSITIVO QUE BUSCA CONTRIBUIR EN EL ÁMBITO LOCAL A DISMINUIR LA VIOLENCIA CONTRA LAS MUJERES EN SU DIVERSIDAD , A TRAVÉS DE ACCIONES DE ATENCIÓN, PROTECCIÓN Y PREVENCIÓN, CONSIDERANDO LA ARTICULACIÓN, COORDINACIÓN Y DERIVACIÓN A REDES QUE PERMITAN GENERAR UNA RESPUESTA INTERINSTITUCIONAL OPORTUNA Y ASISTIDA EN EL TERRITORIO.



EL CENTRO DE LA MUJER ES UN DISPOSITIVO DESTINADO A LA ORIENTACIÓN, ATENCIÓN, PROTECCIÓN Y PREVENCIÓN DE LA VCM.

**LÍNEA DE ATENCIÓN:**  
ORIENTACIÓN E INFORMACIÓN  
A CONSULTANTES E  
INTERVENCIÓN PSICO-SOCIO-  
EDUCATIVA Y JURÍDICA.

**LÍNEA DE PREVENCIÓN:**  
COMPONENTE DE DIFUSIÓN,  
SENSIBILIZACIÓN,  
CAPACITACIÓN Y  
COORDINACIÓN  
INTERSECTORIAL.

## POBLACIÓN OBJETIVO

**ORIENTACIÓN E INFORMACIÓN:**  
A MUJERES EN SU DIVERSIDAD,  
MAYORES DE 18 AÑOS Y  
POBLACIÓN JOVEN DE (15  
AÑOS), QUE ESPONTÁNEAMENTE  
CONSULTAN POR VIOLENCIA DE  
GENERO CONTRA LAS MUJERES.

**ATENCIÓN PSICOSOCIOJURÍDICA:** MUJERES  
EN SU DIVERSIDAD, MAYORES DE 18 AÑOS,  
VÍCTIMAS DE VIOLENCIA DE GÉNERO EN  
CONTEXTO DE PAREJA O EX PAREJA.

## POBLACIÓN OBJETIVO



MUJERES QUE TENGAN RESIDENCIA, ESTUDIEN O TRABAJEN EN LAS COMUNAS DE CAÑETE Y CONTULMO.

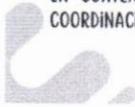
NO ES CONDICIÓN HABER EFECTUADO DENUNCIA PREVIAS TAMPOCO ES OBLIGACIÓN REALIZARLA MIENTRAS PERMANECE EN EL CENTRO.

## INTERVENCIÓN



**SOCIAL:** ACOMPAÑAMIENTO QUE PERMITA FORTALECER LAS AUTONOMIA DE LAS MUJERES A TRAVÉS DE LA GESTIÓN DE REDES, ACCESO OPORTUNO A BENEFICIOS SOCIALES, VIVIENDA, EDUCACIÓN, JUSTICIA, INSERCIÓN LABORAL, ENTRE OTROS.

**PSICOLÓGICA:** BUSCA RESIGNIFICAR LA VIVENCIAS DE LA VIOLENCIA SUFRIDA, EN EL MARCO DE UNA NUEVA COMPRESIÓN, BASÁNDOSE EN UN TRATO EMPÁTICO, QUE PERMITA A LA MUJER CONTAR CON UN ESPACIO DE CONTENCIÓN Y SEGURIDAD Y AVANZAR EN SUS AUTONOMÍAS.

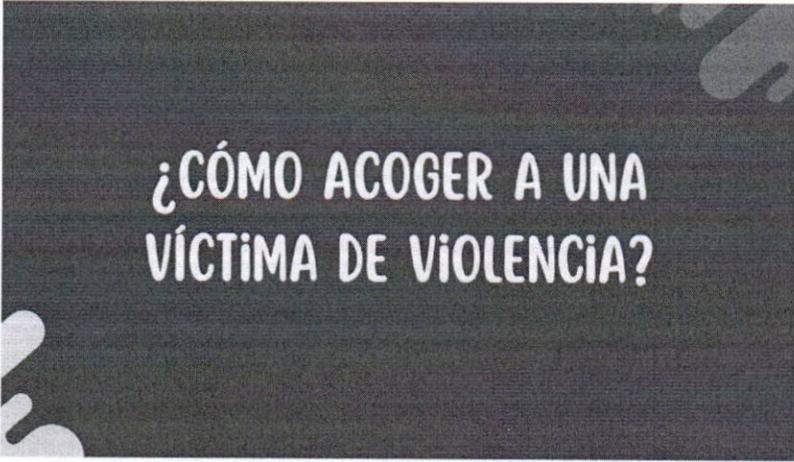


**JURÍDICA:** ASESORAMIENTO Y ACOMPAÑAMIENTO A USUARIAS CON CAUSAS VIGENTES POR VCM EN CONTEXTO DE PAREJA, A TRAVÉS DEL PATROCINIO JURÍDICO, ORIENTACIÓN LEGAL Y COORDINACIÓN CON LA RED INTERSECTORIAL.



## INGRESOS

- DEMANDA ESPONTÁNEA.
  - TERCERO QUE CONSULTA.
  - DERIVACIONES INSTITUCIONES.
- 



¿CÓMO ACOGER A UNA  
VÍCTIMA DE VIOLENCIA?



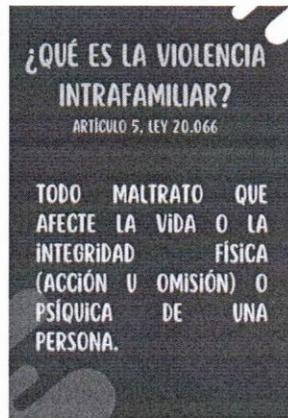
## ¿CÓMO ACOGER A UNA VÍCTIMA DE VIOLENCIA?

- **Ten una actitud empática y escucha activa:**  
*la víctima necesita ser escuchada con atención y respeto. Evita los consejos: es mejor preguntar qué necesita, qué está dispuesta a hacer.*
- **Deja de lado los prejuicios**  
*no enjuicies a la víctima.*
- **Valora su acción de solicitar apoyo**  
*Este puede ser el primer paso para salir de una situación de violencia.*
- **No transmitas responsabilidad a la víctima**  
*por sus comportamientos.*

- **No des razón ante razonamientos de culpabilidad,**  
*ni asientas cuando la víctima señala que tiene la culpa.*
- **Empatiza con su relato.**
- **Transmítele tranquilidad.**  
*No expreses alarma o angustia en tus palabras, gestos o actitudes.*
- **No preguntar detalles innecesarios**  
*o pedir más información de la que la víctima puede dar.*

## ¿ QUÉ NO DEBEMOS HACER?

- CULPAR A LA VÍCTIMA.
- EMITIR JUICIOS DE VALOR.
- SUBESTIMAR EL PELIGRO POTENCIAL PARA LA VÍCTIMA.
- PROMETER AYUDA QUE NO SE PUEDA PROPORCIONAR.
- PRESIONAR Y/O DECIDIR POR LA VÍCTIMA.
- INTENTAR HABLAR CON EL AGRESOR Y/O ARREGLAR LAS COSAS POR NUESTRA CUENTA.



"VULNERACIÓN DE LA AUTONOMÍA ECONÓMICA DE LA MUJER, O LA VULNERACIÓN PATRIMONIAL, O DE LA SUBSISTENCIA ECONÓMICA DE LA FAMILIA O DE LOS HIJOS, TAL COMO EL INCUMPLIMIENTO REITERADO DEL DEBER DE PROVEER ALIMENTOS QUE SE LLEVEN A CABO CON EL PROPÓSITO DE EJERCER CONTROL SOBRE ELLA, O SOBRE SUS RECURSOS ECONÓMICOS, O PATRIMONIALES, GENERAR DEPENDENCIA O MENOSCABADO DE DICHO PATRIMONIO O EL DE SUS HIJOS E HIJAS". (LEY 21.389, NOVIEMBRE 2021)

### ¿A QUIÉNES PROTEGE?

- 1.- CÓNYUGE – EX CÓNYUGE
- 2.- CONVIVIENTE – EX CONVIVIENTE
- 3.- PADRE O MADRE DE HIJO COMÚN AUNQUE NO HAYA EXISTIDO CONVIVENCIA.
- 4.- PARIENTES POR CONSANGUINIDAD O AFINIDAD, EN TODA LA LÍNEA RECTA O EN LA COLATERAL HASTA EL 3ER. GRADO INCLUSIVE.
- 5.- MENORES DE EDAD.
- 6.- ADULTO MAYOR O DISCAPACITADA QUE SE ENCUENTRE BAJO EL CUIDADO O DEPENDENCIA DE CUALQUIERA DE LOS INTEGRANTES DEL GRUPO FAMILIAR.

## ¿ QUIENES PUEDEN DENUNCIAR?

- LA VÍCTIMA
- UN TERCERO
- PERSONAS OBLIGADAS POR LA LEY



## ¿ ANTE QUIÉN DEBEMOS DENUNCIAR?

- 1.-CARABINEROS DE CHILE
- 2.-POLICÍA DE INVESTIGACIONES DE CHILE
- 3.-MINISTERIO PÚBLICO
- 4.-TRIBUNALES DEL PAÍS
- 5.-GENDARMERÍA DE CHILE



## MEDIDAS CAUTELARES (ARTÍCULO 9)

- A) OBLIGACIÓN DEL OFENSOR DE ABANDONAR EL HOGAR QUE COMPARTIÓ CON LA VÍCTIMA.
- B) PROHIBICIÓN DE ACERCARSE A LA VÍCTIMA O A SU DOMICILIO, LUGAR DE TRABAJO O DE ESTUDIO, ASÍ COMO A CUALQUIER OTRO LUGAR AL QUE ÉSTA CONCURRA O VISITE HABITUALMENTE.
- C) PROHIBICIÓN DE PORTE Y TENENCIA Y EN SU CASO EL COMISO DE ARMAS DE FUEGO.
- D) ASISTENCIA OBLIGATORIA A PROGRAMAS TERAPÉUTICOS O DE ORIENTACIÓN FAMILIAR.
- E) OBLIGACIÓN DE PRESENTARSE REGULARMENTE ANTE LA UNIDAD POLICIAL QUE DETERMINE EL JUEZ.

## DATOS ESTADÍSTICOS ATENCIÓN CDM EN LA COMUNA DE CONTULMO

	ORIENTACIÓN E INFORMACIÓN	INGRESO A INTERVENCIÓN PSJ
2024	2	0
2023	9	10
2022	23	8
2021	15	2
TOTAL	49	20



USUARIAS  
VIGENTES:  
11

SEGÚN DATOS DEL MINISTERIO DE DESARROLLO SOCIAL, EL 85% DE QUIENES DESTINAN OCHO O MÁS HORAS DIARIAS AL TRABAJO DE CUIDADOS NO REMUNERADO SON MUJERES.

UN 47,7% DE LOS HOGARES, DECLARÓ A UNA MUJER COMO JEFA DE HOGAR (CASEN, 2022)

EL 23,3% DE LAS MUJERES FUE VÍCTIMA DE ALGÚN TIPO DE VIOLENCIA, LO QUE SE TRADUCE EN QUE CERCA DE UNA DE CADA CUATRO MUJERES FUE VÍCTIMA DE VIF. (UNIVERSIDAD DE CHILE, 2022)

FEMICIDIOS CONSUMADOS, DISTRIBUCIÓN REGIONAL

Región	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	2024
IX Arica y Parícuti	0	0	0	0	0	0	2	1	1	2	0	
I Tepic	0	0	0	0	0	1	1	0	2	1	0	1
II Acapulco	0	1	2	3	1	0	3	1	3	3	1	1
III Aguascalientes	2	0	3	0	0	1	0	2	1	0	1	
IV Coahuila	1	0	1	0	1	1	0	1	2	1	2	0
V Guerrero	3	2	5	2	2	4	6	8	4	6	3	2
DM	18	19	13	16	10	14	14	9	20	12	12	5
VI Hidalgo	1	1	4	1	5	2	4	6	3	3	3	2
VII Morelia	4	3	3	1	4	4	1	4	3	2	5	3
XVI Tabasco	0	0	0	0	0	0	2	1	1	1	1	
XIII Baja Cal.	1	2	4	6	5	4	2	3	2	3	5	1
IX Nayarit	3	1	6	2	2	6	0	2	1	1	5	1
XV Los Rios	0	2	0	1	1	4	2	3	0	2	5	
XII Limón	1	3	3	2	2	1	3	1	1	6	4	
XI Mich.	1	0	1	0	3	0	0	1	0	0	0	
CD	1	1	0	0	0	0	1	0	0	0	1	
Total	40	40	45	34	44	42	46	43	44	43	42	11

FEMICIDIOS FRUSTRADOS, DISTRIBUCIÓN REGIONAL

Región	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	2024
IX Arica y Parícuti	2	2	4	2	3	1	8	5	4	5	2	
I Tepic	0	4	5	20	5	1	1	8	12	14	10	
II Acapulco	4	1	7	11	5	5	4	6	9	7	6	
III Aguascalientes	5	0	5	4	3	4	2	3	2	1	8	2
IV Coahuila	1	12	10	1	4	6	5	11	4	6	9	1
V Guerrero	3	14	10	13	11	14	4	10	11	20	26	4
DM	17	17	22	14	24	10	25	42	36	39	54	17
VI Hidalgo	1	5	8	6	12	11	11	8	4	9	18	3
VII Morelia	5	6	3	10	0	6	0	4	3	5	11	3
XVI Tabasco	0	0	0	0	0	0	3	3	3	1	18	5
XIII Baja Cal.	9	9	30	15	14	8	5	10	11	17	15	3
IX Nayarit	4	1	5	2	7	10	9	15	18	29	35	10
XV Los Rios	1	1	6	4	1	1	2	10	10	1	9	1
XII Limón	3	7	10	10	11	10	6	9	13	22	13	5
XI Mich.	1	2	3	1	1	0	1	0	1	2	4	
CD	2	2	3	3	2	5	1	4	1	0	1	4
Total	78	107	112	129	115	121	109	151	163	180	239	50

GRUPO DELICTUAL / DELITO	2021	2022	2023
Abusos sexuales y otros delitos sexuales	6	3	1
<b>Violencia intrafamiliar</b>	<b>27</b>	<b>42</b>	<b>33</b>
Violencia intrafamiliar a adulto mayor	0	0	3
Violencia intrafamiliar a hombre	5	9	1
Violencia intrafamiliar a mujer	22	33	29
Violencia intrafamiliar a niño	0	0	0
Violencia intrafamiliar no clasificada	0	0	1

Tipos Participante	Sexo	Edad	2021	2022	2023
VICTIMA	MUJER	Menores de 14 años	1	1	1
		14 - 17 años	0	1	0
		18 - 25 años	6	14	6
		30 - 44 años	12	14	10
		45 - 64 años	0	4	12
		65 años y más	0	5	3
		No identificada	0	0	0
	<b>Total:</b>	<b>27</b>	<b>39</b>	<b>33</b>	
	HOMBRE	Menores de 14 años	1	1	1
		14 - 17 años	1	0	0
		18 - 25 años	3	2	1
		30 - 44 años	2	2	0
		45 - 64 años	1	4	3
		65 años y más	0	0	0
		No identificada	0	0	0
	<b>Total:</b>	<b>8</b>	<b>9</b>	<b>5</b>	
	TOTAL	Menores de 14 años	2	2	2
		14 - 17 años	1	1	0
18 - 25 años		11	16	7	
30 - 44 años		14	16	10	
45 - 64 años		7	8	15	
65 años y más		0	5	3	
No identificada		0	0	0	
<b>Total:</b>	<b>35</b>	<b>48</b>	<b>38</b>		

		Mujeres de 14 años	14 - 17 años	18 - 29 años	30 - 44 años	45 - 64 años	65 años y más	No especifica	Total
VICTIMARIO	MUJER	Mujeres de 14 años	0	0	0	0	0	0	0
		14 - 17 años	0	0	0	0	0	0	0
		18 - 29 años	3	1	2	0	0	0	6
		30 - 44 años	2	1	0	0	0	0	3
		45 - 64 años	1	0	0	0	0	0	1
	65 años y más	0	0	0	0	0	0	0	
	No especifica	0	0	0	0	0	0	0	
	Total	6	2	2	0	0	0	10	
	HOMBRE	Mujeres de 14 años	0	0	0	0	0	0	0
		14 - 17 años	1	0	0	0	0	0	1
18 - 29 años		6	6	4	0	0	0	16	
30 - 44 años		7	9	5	0	0	0	21	
45 - 64 años		5	5	5	0	0	0	15	
65 años y más	1	7	0	0	0	0	8		
No especifica	0	0	0	0	0	0	0		
Total	20	28	14	0	0	0	62		
TOTAL	Mujeres de 14 años	0	0	0	0	0	0	0	
	14 - 17 años	1	0	0	0	0	0	1	
	18 - 29 años	9	7	6	0	0	0	22	
	30 - 44 años	9	10	5	0	0	0	24	
	45 - 64 años	6	5	5	0	0	0	16	
65 años y más	1	7	0	0	0	0	8		
No especifica	0	0	0	0	0	0	0		
Total	26	29	17	0	0	0	72		



CAÑETE  
I. MUNICIPALIDAD

## CENTRO DE LA MUJERES

CAÑETE - CONTULMO

TUCAPEL # 100

CORREO:

[CENTRODELAMUJER@MUNICANETE.CL](mailto:CENTRODELAMUJER@MUNICANETE.CL)

FONO: 41 2612143 - 962170963



- Alcalde: Muchas gracias Joselyn por tu presentación, es un tema de gran importancia, que nosotros como municipalidad, le hemos dado la relevancia que merece.
- C. Contreras: Saludarla nuevamente Joselyn y más que consulta agradecer esta presentación tan informativa para todas nuestras mujeres jefas de hogar, es un tema sensible. La violencia intrafamiliar, es algo tan dañino que no solo afecta a la mujer que está siendo agredida, sino que también a la familia en general, si se para esto antes que ocurra un femicidio, vamos a tener un hijo que se va a desarrollar de otra manera, va a tener más confianza, una madre que va a estar sana. El amor de pareja se basa en la comprensión y el respeto y si eso se pierde, se pierde todo.
- C. Aguayo: Se agradece mucho la presentación, son temas que no siempre se tocan y creo que este tipo de cosas hay que visualizarlas y hay que ponerlas en el tapete y no normalizarlas. Una de las cosas que me llamo mucho la atención que uno de los temas que hablamos con Karla cuando vimos el plan de seguridad pública, es poner en la palestra cosas, que están como cuando tu barres y lo pones debajo de la alfombra, que pasa con nuestra posición cultural respecto a cómo hemos avanzado, tu planteas que solamente 11, en relación a 177 mujeres, a lo mejor el número es chico, pero 11 para una comuna pequeña como la de Contulmo, por Dios que no es poco. Dentro de las pesquisas que ustedes han podido obtener, ¿hay alguna posibilidad de sacar un porcentaje, por ejemplo, del consumo de alcohol y drogas, por parte del agresor? Ma allá de la medida cautelar, existe una evaluación que permita atacar la rehabilitación del agresor, una de las falencias que nosotros tenemos es que las medidas cautelares la cumplen y la reinserción es nula.
- C. Arellano: Saludar a la Señorita Joselyn, ella participa activamente en los consejos de seguridad pública, este es un tema tremendamente sensible, y en lo personal he conocido

casos, hace algún tiempo que son más que dramáticos y déjeme reconocer presidente en usted, haber de vuelta en parte más dignificación para nuestras mujeres, en esta comuna institucionalmente, había un espacio de acogida para las mujeres cuando estaban embarazadas y se perdió hace mucho tiempo usted que está recuperando espacios y visibilizando más el género femenino. Le agradezco profundamente su exposición señorita Joselyn.

C. Carrillo: Saludo nuevamente a Joselyn y Andrea encargada de la oficina de la mujer de nuestra comuna, que bueno que estas políticas públicas estén llegando a estas comunas que estamos muchas veces apartados. Yo siento que es un tremendo desafío, porque uno de los grandes problemas que hemos evidenciado, es que acá en Contulmo como sociedad no hacen denuncia, hay que incitar a la mujer en este caso acercarse y abrirle las puertas para que hagan las denuncias. En su presentación, le puse atención cuando dijo, que hacían intervenciones en los establecimientos, así como ocurren en los establecimientos así también ocurren en los servicios públicos, ustedes hacen algún trabajo relacionado con las personas que trabajan en los establecimientos, no tan solo con los alumnos, porque la violencia no solo es intrafamiliar, sino que también ocurre en los lugares de trabajo, por superiores que abusan en cierto modo del cargo y ejercen cierto grado de violencia hacia la mujer y eso es muy preocupante y se debe abordar. Lo otro que es para mí algo nuevo que usted nombro que es la violencia vicaria, que es cuando utilizan a un hijo para ejercer presión, eso no se ve desde la mujer hacia el hombre sino también desde el hombre hacia la mujer, le agradezco su presentación y son políticas públicas que se debe potenciar en la comuna.

C. Orellana: Joselyn y Andrea tienen un tremendo desafío en esta sociedad machista y esto viene de hace muchos años, hasta la religión es machista, la idea es que se pueda guiar a las mujeres para que puedan hacer las denuncias,

poder acompañarlas, esa es la tarea, yo me alegro mucho, porque es muy difícil.

- C. García: Muy buena presentación, en Contulmo ya se están teniendo las herramientas para realizar una denuncia, ahora depende de las mujeres que hagan las denuncias. Muchas de las mujeres violentadas no tienen el apoyo familiar que debiesen tener, pero ahora es diferente, ahora tienen las herramientas. Agradezco la presentación y al equipo del centro de la mujer por todo el apoyo.
- Alcalde: La verdad es que quiero reafirmar mi compromiso hacia el apoyo a la mujer, desde que asumimos la administración nos hemos enfocado en cómo lograr traer avances y vamos a seguir trabajando y fortaleciendo este trabajo.
- CDM: Como centro de las mujeres, manifestar plena disposición al trabajo que están desarrollando acá en la oficina de la mujer de Contulmo.
- Alcalde: Punto 3 presentación modificación presupuestaria N°23, 24 y 25 área municipal, la presenta nuestra directora de finanzas subrogante Srta. Paola Caamaño y Fabiola Aguayo Lobos, encargada de contabilidad de nuestro departamento de finanzas
- Dir. Finanzas(s): A continuación, hago presentación de la propuesta de modificación presupuestaria n° 23, área municipal.



**PROPUESTA DE MODIFICACION PRESUPUESTARIA N°23/2024, ÁREA MUNICIPAL**

POR MAYORES INGRESOS

27-03-2024

INGRESO					
SUBT	ITEM	ASIG	SUB. ASIG	DENOMINACION	M\$
08	03			PARTICIPACIÓN FONDO COMÚN MUNICIPAL	52.900
<b>TOTAL AUMENTO EN M\$</b>					<b>52.900</b>

GASTOS					
SUBT	ITEM	ASIG	SUB. ASIG	DENOMINACION	M\$
22	01			ALIMENTOS Y BEBIDAS	1.100
22	04			MATERIALES DE USO O CONSUMO	500
22	08			SERVICIOS GENERALES	49.700
24	01	008		PREMIOS Y OTROS	1.600
<b>TOTAL AUMENTO EN M\$</b>					<b>52.900</b>

DETALLE: SE SOLICITA AL HONORABLE CONCEJO MUNICIPAL SU APROBACION DE MODIFICACION PRESUPUESTARIA, POR MAYORES INGRESOS PARA ACTIVIDAD FIESTA ALEMANA 2024. SE ADJUNTA PROGRAMA ACTIVIDAD Y COTIZACIONES.

DIRECTORA DE ADMINISTRACION Y FINANZAS  
 PAOLA CAAMAÑO SANCHEZ  
 DIRECTORA DE ADMINISTRACION Y FINANZAS (S)

DIRECTOR SECP  
 MARCO ALVAREZ ANTIMAN  
 DIRECTOR SECPPLAN

ENCARGADA DE CONTABILIDAD Y PRESUPUESTO  
 FABIOLA AGUAYO LOBOS  
 ENCARGADA DE CONTABILIDAD

DIRECTOR DE CONTROL  
 DANIELA REBOLLEDO GONZALEZ  
 DIRECTOR DE CONTROL (S)



## PROGRAMA FIESTA ALEMANA 2024

### DESCRIPCION:

También conocida como Fest der Kolonisten, esta celebración conmemora la llegada de las primeras 48 familias provenientes de Alemania, que fueron parte del programa de colonización impulsada por el gobierno de Chile. Debieron abrir campos agrícolas en medio de una selva impenetrable. Esta fue una gran obra que transformó esos terrenos en el fértil vergel que es hoy en día. Amantes de la naturaleza, poco a poco se fueron involucrando, al punto de originar una rica cultura, con múltiples y tradicionales manifestaciones, que quedan en evidencia en las fiestas, arquitectura y comidas típicas del lugar.

La Fiesta Alemana busca retomar las tradiciones y ser la instancia que reúna a la comunidad en torno a la cultura y el patrimonio.

Esta fiesta, permite que la comunidad, empresarios y emprendedores en conjunto con el Municipio, unan sus esfuerzos para organizar una celebración que genere identidad comunal a partir de nuestras tradiciones y, como una cadena; ir transmitiendo a cada persona que nos visite el espíritu Contulmano.

Entre sus actividades figuran muestras de artesanía típica de la comuna, trabajos que realizan distintos artesanos en variados materiales, técnicas y sentidos. La gastronomía también es una de los atractivos que son parte fundamental en este evento.

Una fiesta que combina el relax con el conocimiento, una celebración que une a personas de distintas costumbres en un entorno natural de inigualables condiciones, muy cerca de la naturaleza, el patrimonio, la cultura y en medio de un panorama que le invitamos a conocer.

### OBJETIVO GENERAL:

Festejar una nueva versión de la Fiesta Alemana 2024 en la Comuna de Contulmo en conjunto con sus habitantes.

### ACTIVIDADES:

1. Actividades Culturales
2. Show Artísticos
3. Muestra Gastronómica
4. Recorrido patrimonial
5. Patios de Comida
6. Artesanías

7. Concursos
8. Desfile de carretas
9. Clases de cocina típica alemana

En esta versión de la fiesta Alemana se busca darle más realce e identidad a esta celebración con la finalidad de que siga manteniéndose en el tiempo y sea reconocida en la región, con ese objetivo es que dentro de las presentaciones artísticas habrán distintas expresiones de grupos de música Alemana (DAS BIER MUSIKANTEN Y RENANCER DE VALDIVIA) y como numero estelar el grupo TANZFREUDE de Danzas Alemanas. Con el mismo objetivo se exige que los expositores del patio de comida ofrezcan preparaciones de la comida típica alemana, daremos mayor realce al desfile de carretas y los concursos típicos de esta festividad.

La organización de esta fiesta ha querido además incorporar distintos estilos musicales y artísticos como el jazz, la música retro, rock, pop además de cumbia y rancheras, con la finalidad de entregar una parrilla variada y transversal para el público y la comunidad.

#### PROGRAMA

FIESTA ALEMANA 2024			19, 20 y 21 de Abril		
..Un encuentro con el Patrimonio y la Cultura..					
VIERNES	SABADO 15		DOMINGO 16		
		10:30 CICLETADA PATRIMONIAL	11:00	APERTURA DE STAND	
		11:00 APERTURA DE ESTAND	12:00	CLASE DE COCINA ALEMANA/ CHEF VALESKA GROLLMUS	
		12:00 ACTO OFICIAL	13:00	BANDA RENACER DE VALDIVIA	
14:00	APERTURA DE STAND		13:00	EXPOSICION DE AUTOS ANTIGUOS/ CLUB DE AUTOS ANTIGUOS CONCEPCION	
16:00	CLASE CE COCINA (PAN ALEMAN)/Cristina Alvarez,		14:30	BANDA DAS BIER MUSIKANTEN	
17:30	PATRICIO ROEHRN Y EL ACORDEON POR EL MUNDO		15:00	RECORRIDO PATRIMONIAL	
19:00	CASHI LOLA Y SU BANDA		16:00	CONCURSOS	
20:30	HADONAI NIEVES/ Genedora de The Voice		17:00	BANDA RENACER DE VALDIVIA	
21:30	LA CLASICUMBIA		18:00	GRUPO DE DANZAS ALEMANAS	
				TANZFREUDE	
			19:30	DAS BIER MUSIKANTEN	
			20:30	TRIO LADIES /MUSICA RETRO	
			21:30	ROYAL BAND / TRIBUTO A QUEEN	
			22:30	RANCHEROS DEL RIO MAULE	

PRESUPUESTO:

## DISTRIBUCION DE GASTOS FIESTA ALEMANA 2024

ARTISTAS		2560000
ANIMADOR	DANIEL NOVOA	400000
PRODUCCION TECNICA	AMPLIFICACION, CARPAS IMPERMEABLES, STAND PATIO DE COMIDA ILUMINACION, PANTALLAS LED, ESCENARIO, GENERADOR ELECTRICO	20000000
PREMIOS (EFECTIVO)	CARRETAS, CONCURSOS (GIRO DE DINERO)	900000
OTROS GASTOS / GASTO MENOR	Arregios Florales/Manteles/ TELA/ FERRETERIA / CREDENCIALES / librería, etc	700000
ESTIMULOS	RECONOCIMIENTOS/ GALVANOS	500000
CATERING	Alimentos para Preparar Catering	800000
ALOJAMIENTOS	ESTADIA Y ALOJAMIENTO PARA 40 PERSONAS	700000
ALIMENTACION	DESAYUNO, ALMUERZO Y CENA (125 PERSONAS APROX)	2000000
COCTEL Inauguracion	Coctel Aleman para acto Inaugural	700000
NOCHEROS	2 PERSONAS	300000
COLACIONES	Para actividades deportivas, patrimonial, concursos.	300000
TOTAL		52.900.000

ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE CONTULMO

**TURISMO**

Aniversario 140

ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE CONTULMO  
**Contulmo**  
*Patrimonio*



# Fiesta Alemana

UN ENCUENTRO CON EL PATRIMONIO Y LA CULTURA

## CONTULMO 2024

MUSICA EN VIVO • PATIOS DE COMIDA  
DESFILES DE CARRETA • CONCURSOS

PLAZA DE ARMAS  
19-20-21  
ABRIL



Unidad de Turismo Municipal



MARCO ALVAREZ ANTIMAN  
COORDINADOR FIESTA ALEMANA





### PRESUPUESTO

**Señores: Municipalidad de Contulmo  
Encargado de Turismo**

El equipo de músicos profesionales: Pablo Valdivia (tecladista y director), Freddy Humanzor (bajista), Felipe Flores (Baterista), Marco Piru Quezada (guitarrista) Samuel Saldías (Trompeta), Gustavo Castillo (Trompeta).  
Cantantes: Antonio Cea y Consuelo Henríquez.  
Team de bailarinas (2 personas) + Sonidista.

Por efectos de actuación orquesta **Punto Aparte** para Fiesta Alemana Contulmo 2024 a realizarse el día Domingo 21 de Abril.

**Valor: \$1.500.000 (impuesto incluido)**

\*Valores con traslados incluidos.

\*La atención para el equipo completo corre por parte del contratante. (Cena y Catering)

Pablo Valdivia Cortés  
rut: 13.961.194-2  
Dirección: Nevado tres cruces 06561, Barrio Vista Volcán, Temuco.  
Director y Fundador Orquesta Punto Aparte.

## Das Bier Musikanten-Orchester

Orquesta de música tradicional alemana interpretada por chilenos.

### COTIZACIÓN MÚSICO CLAUDIO NAVARRO, MÁS COLEGAS MÚSICOS INTERPRETANDO MÚSICA TRADICIONAL ALEMANA EN FIESTA ALEMANA ABRIL 2024.-

Santiago, 25 de Marzo de 2024

Cotizado a: Municipalidad de Contulmo

Atención: Fabian Perez

E-mail: turismo@contulmo.cl

#### Descripción de Servicio

- Músico Claudio Alejandro Navarro Guenel, Rut: 12.998.297-7, domiciliado en Av. El Parrón 0715, Depto 123, comuna de la Cisterna, Santiago de Chile,
- El grupo musical interpretan música tradicional alemana con el nombre de "Das Bier Musikanten-Orchester"
- La presentación es para un día sábado 20 de Abril de 2023.
- Son un máximo de 2 presentaciones en un día, de 30 minutos cada una.
- Los horarios de cada presentación son de acuerdo a lo programado por la organización.
- Este es parte de nuestro repertorio:
  - Auf hoher See
  - Rosamunde (Barrilito de cerveza)
  - Egerlander Musikanten spielen
  - Eins, Zwei, g'suffa
  - Fuchsgraben
  - Klänge aus dem Alpenland
  - Muß i denn, muß i denn
  - Der Vogeltanz (Pajaritos a bailar)
  - Selección danzas Torilesas
  - Stelldichein in Oberkrain
  - Trumpet Echo
  - Vals de la nieve
  - Vom Egerland zum Moldaustrand
  - Wien bleibt Wien
  - Ziga Zaga Polka
  - Zum Schunkeln
- Los integrantes de la agrupación son músicos profesionales con mucha experiencia en la ejecución de sus respectivos instrumentos, provenientes de la ciudad de Santiago.



Das Bier Musikanten-orchester

Claudio Navarro Guenel, Celular: (+56) 9 9792 2046, E-mail: [info@saxo.cl](mailto:info@saxo.cl) – Santiago - Chile

## Das Bier Musikanten-Orchester

Orquesta de música tradicional alemana interpretada por chilenos.

- Costo Banda Completa de 8 Músicos

Total: \$ 2.200.000.

- Adicional a esto la empresa contratante debe proveer los siguientes ítems:
  - Cabaña con 8 camas para la madrugada del día sábado 20 de abril, para descansar y tener nuestro equipaje.
  - 1 Batería en el escenario par el momento de la presentación.
  - Alimentación y bebidas para los músicos durante la jornada: desayuno, almuerzo y cena.
  - Cervezas para los músicos durante cada presentación para la hidratación y a la vez hacer el brindis alemán con el público.
- Forma de pago:
  - Pago total se hará finalizada la presentación, la cual se debe hacer por transferencia electrónica o dinero efectivo a nombre de Claudio Alejandro Navarro Guenel.

Datos para realización de transferencia electrónica:

CUENTA VISTA (Chequera Electrónica)  
BANCO ESTADO  
Número: 36670090447  
Nombre: CLAUDIO NAVARRO GUENEL  
Rut: 12.998.297-7  
E-mail: [info@saxo.cl](mailto:info@saxo.cl)  
Asunto: Agrupación música tradicional alemana

Esperando una pronta respuesta para responder a todas sus dudas, me despido atentamente

CLAUDIO NAVARRO GUENEL  
Celular: (+56) 9 9792 2046  
E-mail: [info@saxo.cl](mailto:info@saxo.cl)  
Santiago – Chile.



## Das Bier Musikanten-Orchester

Orquesta de música tradicional alemana interpretada por chilenos.



Das Bier Musikanten-orchester

Claudio Navarro Guenel, Celular: (+56) 9 9792 2046, E-mail: [info@saxo.cl](mailto:info@saxo.cl) – Santiago - Chile



## PROPUESTA

21 de marzo, 2024

Para : Municipalidad de Contulmo

Asunto : Propuesta show en vivo. Tributo a Queen.

De nuestra consideración:

Junto con saludar, la presente tiene por cometido ofrecerle la presentación de **Royal Band – Live Queen Experience**, con lo más destacado de la banda británica "Queen".

Desde inicios de los 70's, **Queen** se ha destacado por muchas facetas dentro del ambiente artístico. El estilo propio que impuso su diversidad musical, arreglos corales, innovadoras puestas en escena, la gran influencia en múltiples estilos musicales y la imborrable huella que dejó **Freddie Mercury** en la banda, forman el legado de una de las agrupaciones icono de la música contemporánea.



La propuesta escénica y visual que nuestros 5 músicos regionales le ofrecen, ha recorrido diversos escenarios del centro y sur de nuestro país y ha tenido excelente aceptación por parte de un público diverso en centros culturales, festivales, casinos y eventos privados. Esto permite poner este espectáculo en eventos masivos de variada índole, considerando la temporada 2024.

Los requerimientos técnicos, logísticos y valores se encuentran detallados y adjuntos a esta propuesta. Estamos seguros que llegaremos a un acuerdo de beneficio mutuo.

MUNICIPALIDAD DE CONTULMO  
DIRECTOR GENERAL DE SECRETARÍA  
CHILE

## COTIZACION

Por los servicios para la fecha solicitada, nuestros honorarios son \$900.000 más traslados y alojamiento, de acuerdo al siguiente detalle.

Honorarios	\$	1.100.000
Traslados	\$	100.000
Alojamiento	\$	100.000
<b>TOTAL</b>	<b>\$</b>	<b>1.300.000</b>

Consideraciones generales:

- La fecha del evento es el **SABADO 20 DE ABRIL** de 2024.
- El alojamiento y estadía se gestionará por parte de la banda.
- Los Requerimientos Técnicos y Raider (adjuntos) pueden ser conversados, de acuerdo a las características particulares del evento y a las posibilidades logísticas de su producción.

Sin otro particular y esperando favorable acogida, se despide atentamente.

  
*~ LIVE QUEEN EXPERIENCE ~*

Ariel Videla V.  
Cantante  
+569 9795 6382

(1) Backline consiste en el equipo electrónico de amplificación de audio colocado en el escenario como sonido para los músicos. Esto incluye los amplificadores, gabinetes de guitarra, bajo y batería.





# Ladies

PRESUPUESTO 2024

PRESENTACIÓN TRÍO  
LADIES 2024  
SHOW RETRO



45 A 60 MINUTOS.

(3 CANTANTES)  
MÁS PISTAS Y VISUALES  
AD HOC  
\$ 1.350.000

PRESUPUESTO NO INCLUYE  
ALIMENTACIÓN, NI ESTADÍA.

JACOB PRODUCCIONES  
CJACOBPRODUCCIONES@GMAIL.COM  
+56985001761



## COTIZACION

HADONAI NIEVES

contacto.hadonaischile@gmail.com

+569920287714

N°

Fecha

21.08.2024

ID Cliente

Nombre Empresa: Municipalidad de Contulmo  
 Rut:   
 Nombre: Fabian Perez Cifuentes  
 Direccion: Av. Nieves 109, Contulmo

Fono: (41) 2618142  
 Email: fabianp@contulmo.cl

	Descripcion	Cantidad	Costo unitario	Total
1	Show Hadonais Nieves (1 hora)	1	\$650.000	\$650.000
2	Musico Acompañante	1	\$150.000	\$150.000
3	Traslado Santiago-Concepcion ida y vuelta	1	\$100.000	\$100.000
4				
5				
7				
8				
9				
10				
	Impuesto Boleta			
	Valor Liquidado a pago			
	Total Liquidado +			\$900.000
	Impuesto			
	Anticipo	50%		

## TERMINOS Y CONDICIONES

- 1.- El camarín debe ser de preferencia, exclusivo para el artista, este debe contar con buena iluminación, un espejo y agua embotellada mineral sin gas y natural 2 por cada integrante.
- 2.- Cotización No Incluye: amplificación, iluminación.
- 3.- Cotización incluye todos los gastos tanto como para el artista y su staff.
- 4.- La publicidad realizada por el contratante debe ser publicada con al menos 1 semana de antelación al espectáculo.
- 5.- El contratante debe disponer de la Alimentación necesaria tanto para el artista como su acompañante el día del evento.
- 6.- El Anticipo reflejado en la cotización debe realizarse una vez aceptada esta y el otro 50% antes de subir el escenario. Los comprobantes de depósito deben ser enviados a contacto.hadonaischile@gmail.com.

## DATOS PARA TRANSFERENCIA ELECTRONICA

Nombre: Italo Jacob Muñoz Urrutia .  
 RUT: 16.252.139-K  
 TIPO DE CUENTA: Cuenta Vista  
 BANCO: Banco Chile  
 N° CUENTA: 00 0016214132  
 EMAIL: contacto.improduccion@gmail.com



Cotización

Señores:

MUNICIPALIDAD DE CONTULMO

69.160.600-7

NAHUELBUTA 109, CONTULMO

Presupuesto para participar de la fiesta alemana 2024

-Clase de Gastronomía Alemana

Domingo 21 de abril

-degustación y preparación de recetas típicas alemanas utilizadas y recopiladas en la comuna de Contulmo.

Valor \$ 200.000 impuesto incluido

Atentamente

VALESKA GROLLMUS AVELLO  
13.806.770-K  
SANDERS 806, CONCEPCION  
956278770



**Señores: Ilustre Municipalidad de Contulmo  
Unidad de Turismo**

Me dirijo a usted para entregar la siguiente cotización solicitada:

PRESENTACION ARTISTICA EN FIESTA ALEMANA 2024  
VIERNES 19 DE ABRIL DE 2024

---

BANDA DE JAZZ  
PATRICIO ROEHRS Y EL ACORDEÓN POR EL MUNDO.

---

Valor: \$1.000.000 impuesto incluido (boleta de honorarios)

Nota: el valor no incluye alimentación ni traslado.

---

PATRICIO HERNAN ROEHRS MUÑOZ  
17.961.165-1  
SERRANO 899, CONCEPCION



COTIZACION

PROVEEDOR MARIA XIMENA SCHAAF ALVAREZ  
 RUT 9.091.542-8  
 DIRECCION CAMILO HENRIQUEZ 978 VALDIVIA  
 FONDO 9 7848 9219

SOLICITO COTIZAR LO SIGUIENTE:

CANTIDAD	DESCRIPCION	VALOR UNITARIO	TOTAL IMP. INCL.
	PRESENTACION GRUPO DE DANZAS ALEMANAS TANZEFREUDE, FIESTA ALEMANA 2024, LOS DIAS SABADO 20 Y DOMINGO 21 DE ABRIL EN LA COMUNA DE CONTULMO.	1.200.000	1.200.000
	valor imp. incluido boleta de honorarios		
		TOTAL	\$1.200.000

OBSERVACIONES ALOJAMIENTO Y ALIMENTACION DEBE DISPONER LA ORGANIZACION

FECHA MARZO DE 2023





## COTIZACION

Camila Nicole Cárdenas Molina

RUT: 19.273.391-K

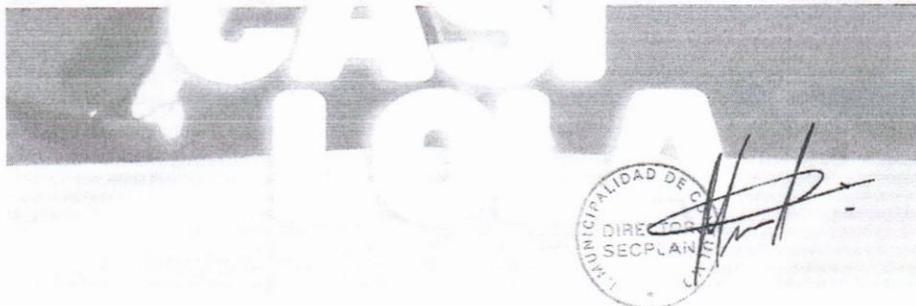
Dirección: Manuel Bulnes, Concepción.

Correo electrónico: casilolaa@gmail.com

*Sus canciones recorren diferentes estilos, destacándose entre ellos el BossaNova, Blues, Jazz y Folklore Latinoamericano. Actualmente participa de forma activa en la Escena Musical Penquista y se encuentra en el proceso de Mezcla y Máster de su primer EP, compilado de 5 canciones que lleva por nombre "Pasado y Presente", financiado por el Fondo Nacional de la Música que obtuvo en su primer intento, su primer sencillo "Las quejas pa' mañana" ya se encuentra en Spotify y todas las plataformas digitales.*

Presentación Artística en Fiesta Alemana 2024 el día Viernes 19 de Abril del presente año.

Valor: \$800.000 (IMP. Incluido boleta de honorarios)



## COTIZACION

IVAN CABRERA

contacto.improduccion@gmail.com

+569920267714

N°

Fecha

21.09.2024

ID Cliente

Nombre Empresa: Municipalidad de Cochalco  
 Rut: \_\_\_\_\_  
 Nombre: Fabian Perez Fuentes  
 Dirección: Nahuelbuta 199, Cochalco

Fono: (42) 2616142  
 Email: contacto@cochalco.cl

	Descripcion	Cantidad	Costo unitario	Total
1	Show Tributo a Raphael (1 hora)	1	\$750.000	\$750.000
2	Traslado Santiago-Concepcion ida y vuelta	2	\$75.000	\$150.000
3				
4				
5				
6				
7				
8				
9				
10				
			Impuesto Boleta	
			Valor Liquidado a pago	
			Total Liquidado +	\$900.000
			Impuesto	
			Anticipo	50%

## TERMINOS Y CONDICIONES

- 1.- El camarín debe ser de preferencia, exclusivo para el artista, este debe contar con buena iluminación, un espejo y agua embotellada mineral sin gas y natural 2 por cada integrante.
- 2.- Cotización No Incluye: amplificación, iluminación.
- 3.- Cotización incluye todos los gastos tanto como para el artista y su staff.
- 4.- La publicidad realizada por el contratante debe ser publicada con al menos 1 semana de antelación al espectáculo.
- 5.- El contratante debe disponer de la Alimentación necesaria tanto para el artista como sus acompañantes el día del evento.
- 6.- El Anticipo reflejado en la cotización debe realizarse una vez aceptada esta y el otro 50% antes de subir al escenario. Los comprobantes de depósito deben ser enviados a [contacto.improduccion@gmail.com](mailto:contacto.improduccion@gmail.com).

## DATOS PARA TRANSFERENCIA ELECTRONICA

Nombre: Italo Jacob Muñoz Urrutia  
 RUT: 16.252.139-K  
 TIPO DE CUENTA: Cuenta Vista  
 BANCO: Banco Chile  
 N° CUENTA: 00 0016214132  
 EMAIL: contacto.improduccion@gmail.com











CONCEPCION 27 DE MARZO DEL 2024

SEÑORES  
ORGANIZADORES  
MUNICIPALIDAD DE CONTULMO  
PRESENTE

JUNTO CON SALUDAR SE DETALLA REQUERIMIENTOS TECNICOS NECESARIOS PARA SERVICIOS DE PRODUCCION TECNICA DE AUDIO, ILUMINACION, VIDEO, PANTALLAS LED, ESCENARIO LAYHER CERTIFICADO, GENERADORES DE ENERGIA ELECTRICA NORMADOS POR EL SEC, CARPAS DE ALUMINIO IMPERMEABLE Y STAND PARA PATIO DE COMIDA PARA SU ACTIVIDAD DENOMINADA **FIESTA ALEMANA 2024**.



<http://www.dinamika.cl> / [dinamikaproducciones@hotmail.com](mailto:dinamikaproducciones@hotmail.com) / 09-93106039 / 041-2959757

Audio - Iluminación - Visual - Estructuras - Producción Juvenil - Matrimonios - Empresas



### SISTEMA DE SONIDO DE SALA PROFESIONAL (SALA)

- 1 INGENIERO DE SONIDO A CARGO DEL SONIDO DE SALA
- 20 SISTEMAS DE PARLANTES AUTO AMPLIFICADAS LINE ARRAY ORIGINALES Y EN PERFECTO ESTADO DE 200 WATS MINIMO TIPO RCF MODELO TTL 33° O SUPERIOR
- 12 SUB BAJOS DOBLES DE 2000 WATS MINIMO TIPO AUDIO LAB ALA 218 O SUPERIOR.
- 1 SISTEMA DE SONIDO LINE ARRAY O SIMILAR PARA EXTERIOR DE LA CARPA.
- 1 CONSOLA DE SONIDO DIGITAL DE 64 CANALES POR 32 SALIDAS TIPO VENUE S6L, DIGICO SD TEN O SUPERIOR.
- 1 CONSOLA DE SONIDO DIGITAL DE 32 CANALES DE ENTRADA POR 16 SALIDAS PARA CONTINUIDAD TIPO MIDAS M32 O SUPERIOR.
- 1 PROCESADOR DE SALA DIGITAL DE 4 ENTRADAS Y 8 SALIDAS PARA CONEXIÓN DE CONSOLAS DE CONTINUIDAD TIPO DBX 4800 O SUPERIOR.
- 1 MULTIPAR DE 48 X 12 CANALES DE 50 MTRS CON SPLITER PROFESIONAL TIPO WHIRLWIND O SUPERIOR.
- 1 MULTIPAR DE 32 X10 CANALES DE 50 METROS TIPO WHIRLWIND O SUPERIOR
- 40 METROS DE PASA CABLE PROFESIONAL CERTIFICADO DE 5 CANALES

### SONIDO DE MONITORES

- 1 INGENIERO DE SONIDO DE MONITORES
- 1 INGENIERO DE RADIO FRECUENCIA PARA SUPERVICION Y ESCANEEO DE FRECUENCIAS A UTILIZAR.
- 1 CONSOLA DE SONIDO DIGITAL DE 48 CANALES POR 32 SALIDAS TIPO VENUE SC 48 O SUPERIOR.
- 8 SISTEMAS TRANSMISORES DE MONITORES IN-EAR PROFESIONALES DE LINEAS TIPO SENHEISER O SHURE SERIES EW 300 , PSM 1000 O SUPERIOR.
- 8 BODY RECEPTORES DE MONITORES IN EAR PROFESIONALES DE LINEAS TIPO SENHEISER EW300 IMG3 O SHURE PSM 1000.
- DISTRIBUIDOR Y ANTENAS PARA EQUIPOS IN EAR.



<http://www.dinamika.cl> / [dinamikaproducciones@hotmail.com](mailto:dinamikaproducciones@hotmail.com) / 09-93106039 / 041-2959257

Audio - Iluminación - Visual - Estructuras - Producción Juvenil - Matrimonios - Empresas



- 4 MICROFONOS PROFESIONALES INALAMBRICOS DIGITALES CON DISTRIBUIDOR Y ANTENAS TIPO SENHEISER EW-D , SHURE ULXD O SUPERIOR.
- 1 PROCESADOR DE SONIDO DE 6 SALIDAS POR 2 ENTRADAS PROFESIONAL
- 1 RACK DE 4 POWER DE AUDIO DIGITALES DE 2 CANALES DE 10.000 WATS CADA UNO TIPO AUDIO CREST , LAB GRUPEN O SUPERIOR.
- 12 MONITORES DE PISO ACTIVOS DE 1000 WATS TIPO QSC K 12 O SUPERIOR.
- 2 SUB BAJOS ACTIVOS TIPO QSC K SUB O SUPERIOR.
- 30 MICROFONOS LINEA PROFESIONAL MARCA SHURE SERIE BETA Y SM MAS AKG Y SENHEISER
- SHURE 2 BETA 91, 2 BETA 52, 20 BETA 58, 20 BETA 57, 4 BETA 98 AMP
- SHURE 15 SM 57, 20 SM 58
- 4 SM 81 SHURE
- 6 AKG C1000
- 4 SENHEISER E 604
- 3 SHURE BETA 56
- 20 CAJAS DIRECTAS WIRWIND IMP2
- 10 CAJAS DIRECTAS RADIAL JDI
- 40 ATRILES DE MICROFONO KM
- 10 LP DE BATERIAS Y ACCESORIOS

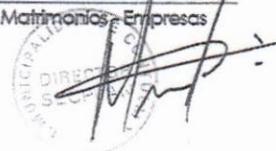
#### ILUMINACION Y ESTRUCTURA DE COLGADO

- 20 ROBOT BEAM 15 R
- 8 ELIPSOIDALES DE 36 GRADOS
- 3 PUENTES DE ILUMINACION DE 12 METROS EN TRUSS 30X30
- 12 PAR LED NEBULA DE 18 X 12 WATS RGBWA UV
- 12 PAR LED DE 18X8 WATS RGBW
- 4 MINIBRUT DE 4 LAMPARAS
- 6 FRESNEL DE 1000 WATS
- 40 CANALES DIMMERS DE 4 KILOS
- 2 MAQUINAS DE HASER
- 2 MAQUINAS DE CHISPA FRIA
- 1 CONSOLA DE LUCES DIGITAL TIPO MA2



<http://www.dinamika.cl/> / [dinamikaproducciones@hotmail.com](mailto:dinamikaproducciones@hotmail.com) / 09-93106039 / 041-2959257

Audio - Iluminación - Visual - Estructuras - Producción Juvenil - Matrimonios - Empresas



**PANTALLAS LED**

- 1 PANTALLA LED DE 6X3 METROS P 3 OUT DOOR DE FONDO DE ESCENARIO.
- 2 PUENTE DE TRUSS DE 10 METROS EN 60X60
- 2 VIDEO PROCESADOR
- 1 KRAMER DE SEÑAL
- 2 CABLES DE RED DE 50 METROS BLINDADOS

**CCTV (CIRCUITO CERRADO DE TV)**

- 1 SWITCHER DE TELEVISION DIGITAL HD TIPO ATEM 1 O SUPERIOR.
- 3 CAMARAS DIGITALES FULL HD TIPO SONY HXR-NX5N (PLANO FRONTAL, ESCENARIO Y MOVIL) O SUPERIOR
- SET DE CABLES SDI DE 60 METROS
- 3 CAMAROGRAFOS PROFESIONALES
- 2 TRASMISORES DE VIDEO INALAMBRICOS PARA CAMARAS MOVILES
- 1 DIRECTOR DE CCTV
- 1 NOTE BOK MAC BOK PRO PARA ROTULAR IMAGINES
- 2 DVI EXTENDER BLACK MAGIC O SIMILAR
- 1 MONITOR DE VISUALIZACION

**INTERCOM**

- 4 EQUIPOS DE INTERCOMUNICACION INTERCOM INALAMBRICOS.
- 4 EQUIPOS DE RADIO MOTOROLA EP 450 CON PERA

**ESCENARIO 1 MARCA LAYHER, PERI ORIGINAL CERTIFICADO O SUPERIOR.**

- 1 ESCENARIO DE 9 METROS DE FRENTE POR 10 METROS DE FONDO NIVELES CON ALTURA REGULABLE DESDE 1 METRO HASTA 1,5 METROS SEGÚN LAYOUT FINAL
- PASARELA DE LA MISMA ALTURA Y MARCA DEL ESCENARIO CON 7,71 MTS DE LARGO Y 2,57 MTS DE ANCHO.
- PISO ORIGINAL DEL ESCENARIO CON PLATAFORMA EV ANTIDESLIZANTE



<http://www.dinamika.ci> / [dinamikaproducciones@hotmail.com](mailto:dinamikaproducciones@hotmail.com) / 09-93106039 / 041-2959257

Audio - Iluminación - Visual - Estructuras - Producción Juvenil - Matrimonios - Empresas



- o ESCALAS
- o DOS ALAS DE SONIDO DE 2,57 MTRS POR 5 METROS
- o CURSO DE INDUCCION OTORGADO POR LA MARCA DEL ESCENARIO CON PERSONAL CAPACITADO Y CURSO DE ALTURA VIGENTE.
- o ATERRIZAJE DE TODO EL ESCENARIO A TIERRA SEGÚN NORMA ELECTRICA SEC.

#### IMPLEMENTACION

- o 50 VALLAS PAPALES.

#### ENERGIA (1 GENERADOR).

- 1 GENERADOR DE 100 KVA TRIFASICO INSONORO CON ELECTRICICO A CARGO, PETROLEO Y TRANSPORTE EN CAMION ¾. TIPO LUREYE O SUPERIOR.
- 2 TABLEROS GENERALES DE ENERGIA DE 150 AMPERES CADA UNO SEGÚN NORMA ELECTRICA.
- 6 TABLEROS DE 63 AMPERES SEGÚN NORMA SEC CON AUTOMATICOS Y DIFERENCIALES POR CIRCUITO, PARADA DE EMERGENCIA Y BOBINA DE DISPARO.
- PUESTA A TIERRA DEL GENERADOR.

#### CARPAS IMPERMEABLES

CARPAS IMPERMEABLES DE LAS SIGUIENTES CARACTERISTICAS:

- 1.- DE 10 X 60 METROS IMPERMEABLE Y DE 6 X 39 METROS IMPERMEABLE
- 2.- DE ESTRUCTURA DE ALUMINIO, AUTOSOSTENIBLE Y RESISTENTE
- 3.- TECHO DE PVC BLANCO , IMPERMEABLE Y CON FILTRO UV.
- 4.- LATERALES EN PVC BLANCO, IMPERMEABLE, Y LAVABLE.
- 5.- CON CIERRES LATERALES QUE SE PUEDAN ABRIR PARA VENTILAR Y GENERAR ACCESOS.
- 6.- SIN PILARES CENTRALES (100% UTILIZABLE)
- 7.- ALTURA MINIMA DE HOMBROS DE 3 MTS Y 5 METROS EN EL CENTRO SIN PILARES.



<http://www.dinamika.cl> / [dinamikaproducciones@hotmail.com](mailto:dinamikaproducciones@hotmail.com) / 09-93106039 / 041-2959257

Audio - Iluminación - Visual - Estructuras - Producción Juvenil - Matrimonios - Empresas



- ADICIONALMENTE SE REQUIERE DE 12 STAND CON DIVISIONES EN MODALIDAD DOBLE DE 6 STAND JUNTOS EN MEDIADAS DE 3X3.

-INSTALACION DE LA CARPA Y ESCENARIO EL DIA MIERCOLES 17 DE ABRIL  
-INSTALACION DE, EQUIPOS DE SONIDO, ILUMINACION Y PANTALLAS LED  
EL DIA JUEVES 18 DE ABRIL  
-PRUEBAS DE SONIDO EL DIA VIERNES 19 DE ABRIL EN LA MAÑANA.

EL VALOR DE ESTE SERVICIO ES DE \$20.000.000 CON IVA POR 3 DIAS DE ACTIVIDADES Y MONTAJES DOS DIAS ANTES DEL EVENTO.

SE DESPIDE ATTE

LUIS PEREZ ZUÑIGA  
ING ELECTRONICO  
WWW.DINAMIKA.CL  
993106039



<http://www.dinamika.cl> / [dinamikaproducciones@hotmail.com](mailto:dinamikaproducciones@hotmail.com) / 09-93106039 / 041-2959257  
Audio - Iluminación - Visual - Estructuras - Producción Juvenil - Matrimonios - Empresas

COTIZACION

PROVEEDOR S Y M PERSONALIZADOS  
 RUT 77.215.933-1  
 DIRECCION CONTULMO  
 FONDO 9456248141

SOLICITO COTIZAR LO SIGUIENTE:

CANTIDAD	DESCRIPCION	VALOR UNITARIO	TOTAL IMP. INCL.
20	GALVANOS FIESTA ALEMANA 2024	25.000	500.000
		TOTAL	\$500.000

OBSERVACIONES

---



---

FECHA

MARZO DE 2024





COTIZACION

PROVEEDOR Dunkel RESTAURANT  
 RUT 77.215.041-5  
 DIRECCION LOS NOTROS, CONTULMO

SOLICITO COTIZAR LO SIGUIENTE:

CANTIDAD	DESCRIPCION	VALOR UNITARIO	TOTAL IMP. INCL.
	SERVICIO DE ALIMENTACION PARA ARTISTAS FIESTA ALEMANA Día domingo 21 de abril.		
45	-Cenas Menú ejecutivo	9.000	405.000
		TOTAL	\$ 405.000

OBSERVACIONES \_\_\_\_\_  
 \_\_\_\_\_

FECHA MARZO DE 2024





PRESUPUESTO

COCTEL FIESTA COLONIZACION ALEMANA

- NOMBRE: ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE CONTULMO
- RUT: 69.160.600-7
- DIRECCION: NAHUEL BUTA N° 109
- TELEFONO: 2618142
- COMUNA: CONTULMO
- FECHA: 20-04-2024

COMIDA ALEMANA

- KUCHEN VARIEDAD DE SABORES
- MINI HAMBURGUESA CASERA CON PEPINILLO DILL
- SILCE CON VARIEDAD DE PAN CASERO ALEMAN
- APFELMUS (puré de manzana)
- GALLETITAS ARTESANALES RECETA ALEMANA
- MINI LOMITOS DE CERDO TOMATE/ CHUCRUT
- TABLA DE FIAMBRES (variedad)
- KARTOFFELSALAT (ensalada de papas receta alemana)
- SAUERKRAUT
- KÖNIGSBERGER (albóndigas)
- ROTKOHL/ WEIßWURST (repollo morado con salchicha blanca)

BEBIDAS

- JUGOS
- AGUAS CON SABOR
- AGUA MINERAL
- JUGO DE MANZANA



TOTAL I.V.A. INCLUIDO	\$700.000
-----------------------	-----------

COTIZACION EN BASE A 50 PERSONAS

INCLUYE: MANTELERIA, VAJILLA, ARREGLOS FLORALES Y DECORACIÓN.

COTIZACION

PROVEEDOR BRYAN MARILAO HUICHACURA  
 RUT 22.051.990-2  
 DIRECCION COM. ANTONIO LEVIQUEO

SOLICITO COTIZAR LO SIGUIENTE:

CANTIDAD	DESCRIPCION	VALOR UNITARIO	TOTAL IMP. INCL.
	SERVICIO DE NOCHERO FIESTA ALEMANA 2024		150.000
	-DESDE EL JUEVES 18 AL DOMINGO 21		
		TOTAL	\$150.000

OBSERVACIONES IMPUESTO INCLUIDO

FECHA MARZO DE 2024



COTIZACION

PROVEEDOR GERALD HERNANDEZ HUICHACURA  
 RUT 22.283.706-5  
 DIRECCION COM. ANTONIO LEVIQUEO

SOLICITO COTIZAR LO SIGUIENTE:

CANTIDAD	DESCRIPCION	VALOR UNITARIO	TOTAL IMP. INCL.
	SERVICIO DE NOCHERO FIESTA ALEMANA 2024		150.000
	-DESDE EL JUEVES 18 AL DOMINGO 21		
		TOTAL	\$150.000

OBSERVACIONES IMPUESTO INCLUIDO

FECHA MARZO DE 2024





- C. Aguayo: Comentábamos antes de comenzar el concejo que uno observa en otras comunas, cuando se celebran estas fiestas, que son "anclas" muy propias, de nuestra identidad y en el buen sentido de la palabra, tenemos que evolucionar, para fiestas futuras, de como mejoramos o aumentamos la participación de todos y dar la relevancia a algo que es un hito, como se involucra el comercio, como se en galardona completo el pueblo, en el último tiempo nos hemos involucrado poco, entonces la idea es, como le damos una vuelta, para que en un futuro lograr mayor convocatoria, solo una sugerencia, una reflexión.
- Enc. Turismo: Buenos días, en relación a lo que cotaba el concejal, quería hacer una acotación, don Carlos me solicitó la coordinación en conjunto con SECPLAN de la fiesta, hemos querido hacer este cambio en "suiche" en la fiesta costumbrista, no queremos que sea una fiesta costumbrista más, sino que tenga un sello más característico de la cultura alemana, donde sea mas cultural y patrimonial, obviamente asociado a lo alemán. Ya nos reunimos con la cámara de turismo, la cámara de comercio y la agrupación del patrimonio alemán, hay muchas ideas, como por ejemplo que los restaurantes puedan ofrecer platos típicos de la gastronomía alemana, se insertó mucho también el folclor alemán, donde se incluyen las bandas, grupos de ballet, en el tema de las carretas se aumento el valor y se bajaron las exigencias también y hay varios inscritos, contarles también que nos hemos comunicado con el consulado alemán, estamos esperando su confirmación para que asista al acta.
- C. Contreras: Mas que consulta, yo creo en Fabian no es primera fiesta que el realiza y ha tenido buen resultado con las anteriores, solamente pedirle a las personas que van a venir y a los contulmanos, que cuidemos nuestro entorno y cuiden a sus niños también cuando vienen y también que tengan dentro de su presupuesto a personas que se hagan cargo de la noche, el tema del recorrido con los inspectores municipales junto con carabineros, por los alrededores de Contulmo, que también es importante. Éxito

a toda la gente que va a vender y a los funcionarios municipales y que sea una linda fiesta alemana.

C. Carrillo: Esta fiesta es parte de la identidad de la comuna de Contulmo, es una de las fiestas que lleva años celebrándose y debemos ir potenciándola cada vez más. Yo quiero comentar algo con el turismo nosotros hoy en día, decimos que somos una comuna turística, pero creo que nos falta mucho para que lleguemos a avanzar a hacer una comuna turística, de partida nosotros como municipio, tenemos que ir perfeccionando y avanzar hacia una unidad, tener la dirección de turismo. Como municipalidad tenemos que dar las herramientas y con los profesionales idóneos para el área, para avanzar en el desarrollo turístico, tenemos que contar con el PLADETUR. la disposición para respaldar esto va a estar.

Alcalde: Hemos avanzado en turismo, este año, sobre todo, hemos habilitado espacios nuevos como el túnel, es verdad que nos falta, se están proponiendo más actividades para desarrollar el turismo y seguimos trabajando en varias líneas, Fabian tiene una tarea tremenda, el PLADETUR es un problema que tenemos que resolverlo porque es muy importante.

C. Arellano: Somos una comuna tricultural y bajo estas tres culturas, hemos tenido una cierta dinámica de convivencia y de fortalezas, por lo tanto, ante la propuesta que nos presenta, tiene que ver con la responsabilidad política y administrativa de mantener nuestras costumbres y tradiciones, por mi parte también debo ser responsable con lo que nos presenta y solo sugerir a futuro por el monto a postar con una amplificación propia y nos permita reducir a futuro los costos.

C. Orellana: Escuchándolo a todos, encuentro que estamos un poco pesimistas y no nos falta tanto, la gente de afuera lo valora mas que nosotros como contulmanos, sobre todo en las actividades que hemos hecho, es verdad que hay cosas que mejorar, pero no estamos tan mal. Con respecto a la

fiesta alemana, solo falta involucrar a todo tipo de negocios, las botillerías que son las que más venden, con eso en general, los carritos al paso, seria bonito verlos a todos vestidos de alemanes, la idea es que esos tres días de fiestas, sea una fiesta armónica, la propuesta puede ser que seamos alemanes por un día. De 52 millones de pesos que queden 5 millones de pesos es un fracaso, la gente no viene a comprar a los negocios, viene a comprar el show, la idea es que vengan a comer, y alojarse, lo mismo pasa con las cabañas, quienes de las cabañas se involucra con las fiestas. Hoy en día las cabañas de Contulmo son mas caras que las del sur.

C. García: Yo se que le ha tocado duro a esta administración, con la pandemia, los incendios y aun así hemos logrado levantar el turismo, también pensar en otra cosa, los precios han subido mucho y concuerdo con el colega con que hay que involucrar a toda la gente, los que venden deben estar a la altura cuando hacemos estas fiestas, el municipio y nosotros como concejales, les estamos dando las herramientas, para levantar el turismo pero ellos también deben ponerse en el bolsillo de los vecinos.

Enc. Turismo: Comentarles que la oficina de turismo si se ha ido fortaleciendo, quizás no seas el profesional idóneo, pero si soy profesional, soy ingeniero agrónomo, he podido postular a proyecto, también se que el turismo va más allá de una fiesta, y esto se debe trabajar en conjunto, con la administración, concejales, etc. Si se ha hecho, si faltan algunas cosas, creo que podría venir en una nueva oportunidad y poder hablar con mayor claridad el tema del turismo.

C. Carrillo: Gracias Fabian por explicar, yo no tenia en conocimiento que eras del área de la agronomía y se da a entender que todo lo que has aprendido en el área del turismo ha sido por oficio, en ese sentido igual se entiende, pero lo que plantee en un comienzo no iba en modo de cuestionamiento hacia tu persona, si no que, hacia la figura del turismo en la comuna, ahí es donde tenemos que crear y abordar las directrices para algún día llegar a

nuestro objetivo. La fiesta alemana es parte de nuestra identidad y parte de nuestra cultura que tenemos.

Alcalde: Llamo a votación propuesta de la modificación presupuestaria n°23, área municipal.

C. Carrillo:	Aprobada.
C. Aguayo:	Aprobada.
C. Orellana:	Aprobada.
C. Contreras:	Aprobada.
C. Arellano:	Aprobada presidente.
C. García:	Aprobada presidente.
Alcalde:	Apruebo.

Alcalde: Aprobada propuesta de la modificación presupuestaria n°23, área municipal.

Dir. Finanzas (s): Hago presentación de la propuesta de la modificación presupuestaria n°24 área municipal por mayores ingresos.



**PROPUESTA DE MODIFICACION PRESUPUESTARIA N°24/2024, ÁREA MUNICIPAL**

POR MAYORES INGRESOS 27-03-2024

INGRESO					
SUBT	ITEM	ASIG	SUB. ASIG	DENOMINACION	M\$
13	03	099		DE OTRAS ENTIDADES PÚBLICAS	9.935
TOTAL AUMENTO EN M\$					9.935

GASTOS					
SUBT	ITEM	ASIG	SUB. ASIG	DENOMINACION	M\$
22	01			ALIMENTOS Y BEBIDAS	2.200
22	04			MATERIALES DE USO O CONSUMO	2.650
22	07			PUBLICIDAD Y DIFUSIÓN	350
22	11			SERVICIOS TÉCNICOS Y PROFESIONALES	3.000
24	01	008		PREMIOS Y OTROS	1.735
TOTAL AUMENTO EN M\$					9.935

DETALLE: SE SOLICITA AL HONORABLE CONCEJO MUNICIPAL SU APROBACION DE MODIFICACIÓN PRESUPUESTARIA, POR MAYORES INGRESOS PARA DISTRIBUCIÓN DE PRESUPUESTO DE PROGRAMA PROMOCIÓN DE LA SALUD 2024. SE ADJUNTA INGRESO N° 138 DEL 27/03/2024, Y DISTRIBUCIÓN DE ENCARGADA DEL PROGRAMA.



*Paola Caamaño Sánchez*  
**PAOLA CAAMAÑO SANCHEZ**  
 DIRECTORA DE ADMINISTRACION Y FINANZAS (S)



*Marco Alvarez Antiman*  
**MARCO ALVAREZ ANTIMAN**  
 DIRECTOR SECLPLAN



*Abilía Aguayo Lobos*  
**ABILIA AGUAYO LOBOS**  
 ENCARGADA DE CONTABILIDAD



*Daniela Rebollo González*  
**DANIELA REBOLLO GONZÁLEZ**  
 DIRECTOR DE CONTROL (S)

MUNICIPALIDAD DE CONTULMO

## ORDEN DE INGRESO MUNICIPALES

Folio Caja 1 - 2140

SUBSECRETARIA DE SALUD PUBLICA		27/03/2024	138
Nombre Contribuyente		Fecha Giro	Nº Orden
Domicilio		Comuna	061601000-K Rut
Finanzas	Tipo de Tributo	Teléfono	
Finanzas	Unidad Giradora	27/03/2024	Venc. Pago
INGRESO POR CONCEPTO DE REMESA DEL CONVENIO 2024.			
PROMOCION DE SALUD	115-13-03-099-000-000	9,934,190	
SUBTOTALES		9,934,190	
I.P.C.			
MULTAS E INTERESES			
TOTAL		9,934,190	

Girado por  
EVELINEC

Firma y timbre caja  
NELSIE

**DISTRIBUCIÓN DE MONTOS 2024.  
SEGÚN PLATAFORMA MIDAS Y MODIFICACIÓN PRESUPUESTARIA**

ID	ACTIVIDAD	TIPO DE GASTO	DESCRIPCIÓN	MONTO
1007	Diagnóstico comunal de Promoción de la Salud	OTROS (DETALLAR) Compra de materiales para el trabajo participativo.	Papel kraft, plumones, post it, cartulina, etc.	22.04 / 100.000
1005	Implementar Sala de Promoción de la Salud	ADQUISICIÓN DE EQUIPOS DE OFICINA	Compra de post it, cartulina, plumones, opalina, resmas, entre otros.	22.04 / 50.000
17	Creación de Huertos o invernaderos comunitarios	ADQUISICIÓN DE MOBILIARIO	Herramientas, semillas, guantes de jardinería para el desarrollo de talleres en Huertos Comunitarios	22.04 / 1.300.000
74	Ejecución de programas permanentes de actividad física a nivel comunal	RECURSOS HUMANOS	Contratación de técnico o profesional en educación física	22.11 / 1.500.000
		ADQUISICIÓN DE MOBILIARIO	Compra de implementos para la realización de los talleres.	22.04 / 300.000
25	Diálogos o Conversatorios Ciudadanos sobre Promoción de la Salud en entorno comunal	ALIMENTOS PARA PERSONAS	Frutas, frutos secos, caramayola	22.01 / 150.000
34	Producción de eventos comunales tales como eventos deportivos, campeonatos deportivos, demostraciones de cocina en entorno comunal	RECURSOS HUMANOS	Profesional, técnico y/o certificado de acreditación en actividad física para realizar talleres de zumba, crossfit, senderismo y trekking	22.11 / 900.000
		ADQUISICIÓN DE MOBILIARIO	Implementación para talleres de crossfit, senderismo, zumba y trekking, tales como; mancuernas, colchonetas, cuerdas, entre otros.	22.04 / 300.000
		ALIMENTOS PARA PERSONAS	Frutas, frutos secos y caramajola para colaciones de actividades deportivas y recreativas masivas.	22.01 / 1.500.000
		TEXTILES	Compra de poleras, jockey, entre otros, para actividades deportivas tales como; corrida inclusiva, campeonatos deportivos, trekking, entre otros.	24.01.008 / 734.190
		ADQUISICIÓN IMPLEMENTOS DEPORTIVOS	Balones, raquetas de tenis, raquetas de tenis de mesa, pelotas para jugar tenis y tenis de mesa, discos de rayuela como incentivos de participación, para realización de campeonatos, jornadas deportivas.	24.01.008 / 1.000.000
127	Campaña Comunicacional: "Diseño de material informativo" para entorno comunal	SERVICIOS DE PUBLICIDAD Y DIFUSIÓN	Material para realizar mural, gigantografías, pasacalles, recetarios entre otros	22.04 / 200.000
8	Taller de huertos Saludables en Entorno Comunal	ADQUISICIÓN DE MOBILIARIO	Herramientas, semillas, guantes de jardinería, bolsos ecológicos	22.04 / 500.000

71	Taller de alimentación saludable en entorno comunal	OTROS (DETALLAR) Implementos para la creación de material didáctico. ALIMENTOS PARA PERSONAS	Tales como: goma Eva, fieltro, silicona, cartulina, témperas, etc.	100.000	22.04
			Alimentos para demostración en talleres Nutricionales y demostración de cocina, tales como: Frutas, verduras, avena, lácteos bajo en grasa, Etc.	450.000	22.01
		SERVICIOS DE IMPRESIÓN	Recetarios de preparaciones y temas tratados en la sesiones tales como: legumbres, frutas y verduras, etc.	150.000	22.07
134	Taller educativo en calidad de vida y factores protectores en entorno comunal	RECURSOS HUMANOS	Recursos humanos para jornada de autocuidado de personas mayores tales como: Estilista, maquilladora, entre otros.	600.000	22.11
		ALIMENTOS PARA PERSONAS	frutas, frutos secos, caramayolas para talleres y jornadas	100.000	22.01
				\$ 9.934.190	

22.01      \$ 2.200.000.-  
 22.04      \$ 2.650.000.-  
 22.07      \$ 350.000.-  
 22.11      \$ 3.000.000.-  
 24.01.008      \$ 1.734.190.-  
 9.934.190      \$ 9.935.000.-

Acalde: Si no hay consultas, llamo a votación propuesta de modificación presupuestaria n°24 área municipal.

C. Carrillo: Aprobada.  
C. Aguayo: Aprobada.  
C. Orellana: Aprobada.  
C. Contreras: Aprobada.  
C. Arellano: Aprobada presidente.  
C. García: Aprobada presidente.  
Alcalde: Apruebo.

Alcalde: Aprobada propuesta de la modificación presupuestaria n°24, área municipal. Continuamos con la modificación n° 25

Dir. Finanzas (s): Hago presentación de la propuesta de la modificación presupuestaria n°25 área municipal por mayores ingresos.



**PROPUESTA DE MODIFICACION PRESUPUESTARIA N°25/2024, ÁREA MUNICIPAL**

POR MAYORES INGRESOS

27-03-2024

INGRESO					
SUBT	ITEM	ASIG	SUB. ASIG	DENOMINACION	M\$
05	03	002	999	OTRAS TRANSFERENCIAS CORRIENTES DE LA SUBDERE	6.695
TOTAL AUMENTO EN M\$					6.695

GASTOS					
SUBT	ITEM	ASIG	SUB. ASIG	DENOMINACION	M\$
22	08			SERVICIOS GENERALES	6.695
TOTAL AUMENTO EN M\$					6.695

DETALLE: SE SOLICITA AL HONORABLE CONCEJO MUNICIPAL SU APROBACION DE MODIFICACION PRESUPUESTARIA, POR MAYORES INGRESOS PARA BONO POR ASEO EXTERNALIZADO 2024. SE ADJUNTA ORDEN DE INGRESO N°139 del 27/03/2024 Y RESOLUCION N°5/2024 DEL 14/02/2024 DE SUBDERE.



*Paola Caamaño Sánchez*  
PAOLA CAAMAÑO SANCHEZ  
DIRECTORA DE ADMINISTRACION Y FINANZAS (S)



*Marco Álvarez Antiman*  
MARCO ALVAREZ ANTIMAN  
DIRECTOR SECLPLAN



*Fabiola Aguayo Lobos*  
FABIOLA AGUAYO LOBOS  
ENCARGADA DE CONTABILIDAD



*Daniela Rebollo González*  
DANIELA REBOLLEDO GONZÁLEZ  
DIRECTOR DE CONTROL (S)

15/2/24, 10:07

SUBDERE SGDOC



DETERMINA Y TRANSFIERE MONTO CORRESPONDIENTES A MUNICIPALIDADES QUE INDICA, EN CUMPLIMIENTO DE LO ESTABLECIDO EN LA PARTIDA 05, CAPITULO 05, PROGRAMA 03, SUBTITULO 24, ÍTEM 03, ASIGNACIÓN 403 (COMPENSACIÓN POR PREDIOS EXENTOS), GLOSA 02, DE LA LEY N° 21.640, DE PRESUPUESTOS DEL SECTOR PÚBLICO PARA EL AÑO 2024, RESOLUCION N°: 5 / 2024 Santiago, 14/02/2024

DOCUMENTO ELECTRONICO

VISTOS:

La Ley N°20.502, que crea el Ministerio del Interior y Seguridad Pública; la Ley N° 18.359, que crea el cargo de Subsecretario de Desarrollo Regional y Administrativo en el entonces Ministerio del Interior; el Decreto con Fuerza de Ley N° 18.359, de 1985, del entonces Ministerio del Interior, que Traspasa y Asigna Funciones a la Subsecretaría de Desarrollo Regional y Administrativo; Decreto Supremo N° 214, del 18 de agosto de 2023, del Ministerio del Interior y Seguridad Pública, que nombra a la Subsecretaría de Desarrollo Regional; la Ley N° 21.640, de Presupuesto del Sector Público correspondiente al año 2024; y, las Resoluciones N° 7, de 2019 y N°14, del año 2022, ambas de la Contraloría General de la República, que establecen normas sobre exención del trámite de toma de razón y los antecedentes adjuntos.

CONSIDERANDO:

1° Que, la Ley 21.640, de Presupuestos del Sector Público para el año 2024, considera en su Partida 05, Capítulo 05, Programa 03, Subtítulo 24, ítem 03, Asignación 403, Glosa 02, la suma de \$ 20.617.916.000.- (veinte mil seiscientos diecisiete millones novecientos dieciséis mil pesos), para ser transferidos a los municipios que efectúan, en forma externalizada, completa o parcialmente, el servicio de recolección y/o transporte de residuos sólidos domiciliarios y/o servicio de barrido de calles, que hubiesen informado a la Subsecretaría de Desarrollo Regional y Administrativo, hasta el día 31 de enero de 2024.

2° Que, para dicho propósito, la Subsecretaría de Desarrollo Regional y Administrativo implementó una plataforma en su Sistema Nacional de Información Municipal (SINIM), con el propósito de capturar la información enviada por cada uno de los municipios que lleva a cabo este tipo de servicios en forma externalizada, en la que se detalle el nombre y RUT de la o las empresas, así como el nombre, RUT y actividad de cada trabajador, según se trate de barrendero, chofer o peoneta.

3° Que, al 31 de enero de 2024, 265 de las 345 municipalidades del país ingresaron la información precedentemente indicada a la plataforma respectiva.

4° Que, conforme la información ingresada al sistema, el número de trabajadores beneficiarios corresponde a 18.479 (dieciocho mil cuatrocientos setenta y nueve).

5° Que, siendo necesario distribuir proporcionalmente los \$ 20.617.916.000 (veinte mil seiscientos diecisiete millones novecientos dieciséis mil pesos), entre los 18.479 - (dieciocho mil cuatrocientos setenta y nueve) trabajadores debidamente informados, se deriva que a cada uno de ellos le corresponde la suma de \$ 1.115.748.- (un millón ciento quince mil siete cuarenta y ocho), monto que se transferirá a cada municipalidad de acuerdo al número de trabajadores informados en cada caso.

RESUELVO:

ARTÍCULO 1°.- DETERMINASE los montos que en cada caso se indican, de acuerdo a lo establecido en la Partida 05, Capítulo 05, Programa 03, Subtítulo 24, ítem 03, Asignación 403, Glosa 02, de la Ley N° 21.640, de Presupuestos del Sector Público correspondiente a las municipalidades que se señalan a continuación:

Código	Municipio	Rut	Barrendero de calles	Chofer
--------	-----------	-----	----------------------	--------

403, Glosa 02, de la Ley N° 21.640, de Presupuestos del Sector Público.  
Por orden de la Contralora General de la República (8).  
Fecha: 05/03/2024  
MARIA SOLEDAD FRINDT RADA  
Contralora General de la República y Finanzas Públicas



Nombre Empresa: MUNICI DE CONTULMO Rut Empresa: 59.160.500-7 Ejecutivo: RIESSE RUIZ  
 Nombre Usuario: PAOLA CAAMADO SANCHEZ Rut Usuario: 12.735.114-7 Oficina: STGO. PRINCIPAL

### Cartola Histórica de Cuenta Corriente

61909006120 | FONDOS MUNICIPALES

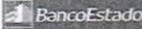
Datos de la Cartola			Resumen		
Fecha Inicio	Fecha Final	Fecha Emisión	Saldo Inicial	\$1.510.755.708	
21/03/2024	22/03/2024	21/03/2024	Total Cargos	\$11.899.192	
N° Cartola	N° Movimientos		Total Cheques	\$0	
058	66		Total Abonos	\$162.387.307	
			Total Depósitos	\$0	
			Saldo Final	\$1.661.243.823	

Fecha	Sucursal	N° Operación	Descripción	Cheques/Cargos	Depósitos/Abonos	Saldo
22/03/2024	Stgo.principal	7014108	Transferencia otro banco a rut 79759900-8 instituto de jueces de paz local	\$10.000	\$0	\$1.661.243.823
22/03/2024	Stgo.principal	7014106	Transferencia otro banco a rut 81436800-6 fundacion de beneficencia hogar de oristo	\$15.000	\$0	\$1.661.258.823
22/03/2024	Stgo.principal	7014114	Transferencia bancoestado a rut 78157800-5 fed reg de fono munic vil region	\$21.344	\$0	\$1.651.269.823
22/03/2024	Stgo.principal	7018294	Transferencia otro banco a rut 94549000-7 seguros de vida sura s a	\$47.258	\$0	\$1.661.287.167
22/03/2024	Stgo.principal	7065807	Transferencia otro banco a rut 79715140-4 b y l corredores de seguros limitada	\$48.500	\$0	\$1.661.324.668
22/03/2024	Stgo.principal	7008226	Pago en linea internet ruta del maipo	\$61.800	\$0	\$1.661.378.068
22/03/2024	Stgo.principal	7014129	Transferencia bancoestado a rut 70886300-5 confederacion nacional de funcionarios municipales	\$67.976	\$0	\$1.661.424.858
22/03/2024	Stgo.principal	7014107	Transferencia otro banco a rut 70277400-8 fundacion	\$78.000	\$0	\$1.661.492.858
22/03/2024	Stgo.principal	7018820	Pago en otros sitios web los fonasa	\$100.300	\$0	\$1.661.570.891
22/03/2024	Stgo.principal	7014128	Transferencia otro banco a rut 99168000-7 Zurich chile seguros de vida s a	\$102.261	\$0	\$1.661.671.131
22/03/2024	Stgo.principal	7014112	Transferencia bancoestado a rut 70015160-4 caja de compensacion de asignacion familiar la ara	\$148.632	\$0	\$1.661.779.593
22/03/2024	Stgo.principal	7018801	Transferencia bancoestado a rut 11494480-8 matut hemera ichepe andrea	\$130.589	\$0	\$1.661.922.024
22/03/2024	Stgo.principal	7014295	Transferencia bancoestado a rut 70015730-4 mutual de seguros de chile	\$166.836	\$0	\$1.662.072.518
22/03/2024	Stgo.principal	7014110	Transferencia otro banco a rut 99221000-6 hoi seguros s a	\$167.098	\$0	\$1.662.239.149
22/03/2024	Stgo.principal	7051959	Transferencia bancoestado a rut 19070070-4 zambiano artesal millon supevto	\$194.450	\$0	\$1.662.406.217
22/03/2024	Stgo.principal	7014103	Transferencia a cuenta 61909006120 fondos municipales	\$186.726	\$0	\$1.662.590.867
22/03/2024	Stgo.principal	7014116	Transferencia bancoestado a rut 73051300-5 Casco de funcionarios municipales	\$224.000	\$0	\$1.662.777.263
22/03/2024	Stgo.principal	7014101	Transferencia a cuenta 61909006120 munic de contulmo	\$265.000	\$0	\$1.663.001.998
22/03/2024	Stgo.principal	7018790	Transferencia otro banco a rut 99201000-6 seguros vice security provision sa	\$270.622	\$0	\$1.663.264.392
22/03/2024	Stgo.principal	7014120	Transferencia bancoestado a rut 70015160-4 caja de compensacion de asignacion familiar la ara	\$726.896	\$0	\$1.662.659.018
22/03/2024	Stgo.principal	7014126	Transferencia otro banco a rut 81866800-3 cooperativa de ahorro y credito ahorraboo	\$648.674	\$0	\$1.664.354.501

Página 1 de 3

Para solicitud de requerimientos o consultas de información enviar correo a: [servicioalcliente@bancoestado.cl](mailto:servicioalcliente@bancoestado.cl)  
 Para consultar sus solicitudes relacionadas con Internet, enviar correo a: [support@bancoestado.cl](mailto:support@bancoestado.cl)



	600.669.0033   soporte@bancoestado.cl
	Fecha: Mayo
	27/03/2024 - 10:31

Nombre Empresa	Nombre Usuario	Rut Empresa	Rut Usuario	Ejecutivo	Oficina	Fecha	Sucursal	Nº Operación	Descripción	Cheques/Cargos	Depositos/Abonos	Saldo
MUNIC DE CONTULMO	PAOLA GAAMADO SANDOZ	69.160.800-7	12.795.114-7	RIEISS RUIZ	STGO. PRINCIPAL							
22/03/2024	Stgo.principal	7014128	Transferencia otro banco a rut 62878900-7 cooperativa de ahorro y credito abopecu	\$4.972.112	\$0	\$1.665.248.875						
22/03/2024	Stgo.principal	7014103	Transferencia de cuenta 61909008120 fondos municipales	\$0	\$185.726	\$1.670.315.687						
21/03/2024	Stgo.principal	7013585	Transferencia otro banco a rut 12582142-9 aqutyo tabla gardy hugo	\$85.980	\$0	\$1.670.128.961						
21/03/2024	Stgo.principal	7073179	Transferencia bancoestado a rut 16153747-5 garrido carretero gabina isabel	\$60.942	\$0	\$1.670.188.941						
21/03/2024	Stgo.principal	7033777	Transferencia otro banco a rut 77021657-4 coordinac de emprendos y microempresas Nautmaq	\$63.300	\$0	\$1.670.252.000						
21/03/2024	Stgo.principal	7026586	Transferencia bancoestado a rut 10940108-0 fierro ghandia sandre dumaray	\$190.000	\$0	\$1.670.392.168						
21/03/2024	Stgo.principal	7050497	Transferencia bancoestado a rut 16164747-5 garrido carretero verjina isabel	\$400.000	\$0	\$1.670.463.168						
21/03/2024	Stgo.principal	7011470	Transferencia bancoestado a rut 17699699-6 gonzalez ramirez maria jose	\$1.012.574	\$0	\$1.670.363.168						
21/03/2024	Stgo.principal	7042107	Transferencia otro banco a rut 76480482-4 ingenieria alvares olivia	\$1.080.532	\$0	\$1.671.875.757						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$190.000	\$1.672.066.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.672.766.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.672.566.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.672.366.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.672.166.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.671.966.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.671.766.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.671.566.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.671.366.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.671.166.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.670.966.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.670.766.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.670.566.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.670.366.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.670.166.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.669.966.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.669.766.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.669.566.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.669.366.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.669.166.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.668.966.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.668.766.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.668.566.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.668.366.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.668.166.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.667.966.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.667.766.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.667.566.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.667.366.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.667.166.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.666.966.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0001562	Deposito en efectivo caja vecina	\$0	\$200.000	\$1.666.766.289						
21/03/2024	Stgo.principal	0204111	Abono pago a proveedores de 061307000 - 1 instituto de desarrollo agropecua	\$0	\$2.466.600	\$1.666.766.289						



Nombre Empresa I MUNICIPIO DE CONTULMO  
Nombre Usuario PAOLA CAAMADO SANCHEZ

Rut Empresa 69.160.600-7 Ejecutivo RISS RUIZ  
Rut Usuario 12.735.114-7 Oficina STGO. PRINCIPAL

Fecha	Subcursal	N° Operación	Descripción	Cheques/Cargos	Depósitos/Abonos	Saldo
21/03/2024	Stgo.principal	1800958	Abono transbank tarjeta debito	\$0	\$3.995.529	\$1.664.296.989
21/03/2024	Stgo.principal	0203910	Abono	\$0	\$6.594.488	\$1.650.407.160
21/03/2024	Stgo.principal	0204111	Abono pago a proveedores de 091307000 - 1 Instituto de desarrollo agricola	\$0	\$29.168.720	\$1.650.712.678
21/03/2024	Stgo.principal	0204111	Abono pago a proveedores de 091307000 - 1 Instituto de desarrollo agricola	\$0	\$13.788.244	\$1.674.543.652

- C. Aguayo: Este es un bono legal, que se paga en el mes de marzo, que se entrega por ley y que siempre va a llegar y frente a algunos comentarios quiero comentar algo, con respecto a la modificación que quedo pendiente, de educación es la misma orgánica, son bonos que son otorgados por ley, pero que efectivamente el municipio, la dirección de finanzas no había traído la modificación presupuestaria porque no habían ingresado los recursos, no porque estén por ley, se trae una modificación presupuestaria aunque no lleguen los recursos para cuando lleguen se pague y eso fue lo que paso en educación, lo quería aclarar porque a veces se hacen comentarios no muy agradables
- C. Contreras: Donde dice Contulmo, el monto que se le transfiera sale \$6.694.488 y en la modificación sale otro monto.
- Enc. Contabilidad: Se hace el redondeo a miles de peso.
- C. Carrillo: Sumándome a las palabras que dijo el concejal Aguayo, es un bono por ley que llega todos los años, donde no nos habían presentado la modificación presupuestaria, porque los recursos aún no habían sido incorporados al municipio.
- C. Arellano: Tenia las mismas observaciones, con respecto a la modificación. Está aclarado el tema, solo decir y reconocer el merecido bono a las personas que se dedican a que el rostro de la comuna lusca cada vez limpio y agradable.
- Alcalde: Llamo a votación propuesta de modificación presupuestaria n°25 área municipal.
- C. Carrillo: Aprobada.  
C. Aguayo: Aprobada.  
C. Orellana: Aprobada.  
C. Contreras: Aprobada.  
C. Arellano: Aprobada presidente.  
C. García: Aprobada presidente.  
Alcalde: Apruebo.

Alcalde: Aprobada propuesta de la modificación presupuestaria n°25, área municipal.

Punto 4 presentación de los costos de operación y mantención del proyecto mejoramiento de espacios públicos, circuito los tilos Contulmo, lo presenta el profesional de SECPLAN Marco Calbucoy, Anna Raffaella, oficina de Obras y don Marco Álvarez Antiman

COSTOS DE OPERACIÓN Y MANTENCIÓN PROGRAMA CONCURSABLE DE ESPACIOS PÚBLICOS MINVU, AÑO 2024-2025. "MEJORAMIENTO ESPACIO PÚBLICO CIRCUITO LOS TILOS, CONTULMO"				
Dirección	CONTULMO CENTRO S/N			
Comuna	CONTULMO			
Provincia	ARAUCO			
Rol de la Propiedad SII (Excepto para B.N.U.P.)	BNUP			
<b>Descripción del Proyecto</b>				
El proyecto contempla un área de intervención de 7.700 m <sup>2</sup> y pretende el mejoramiento del espacio existente estructurándolo con adecuaciones e instalación de elementos que definan y realicen el programa arquitectónico y de usos, a través de la ampliación de veredas y creación de espacios de permanencia y áreas verdes. Dentro de los objetivos generales del proyecto se busca una definición del espacio y reconocimiento de sus actividades a través de la implementación de pavimentos, áreas verdes y mobiliario urbano, generando distintos espacios de recorrido y permanencia, dependiendo de servicio prestado.				
<b>Magnitud del Proyecto</b>				
Tamaño de la Intervención	7.700	m <sup>2</sup>	1045	ml unid.
<b>Financiamiento</b>				
Aporte Solicitado EE.PP			\$	1.110.000.000
Aporte del Municipio			\$	19.680.000
Otros Aportes			\$	-
<b>TOTAL</b>			\$	1.129.680.000
<b>Costos de Operación y Mantenimiento (mensual)</b>				
<b>A.-MANO DE OBRA</b>				
Jardinero			\$	460.000
Personal de aseo			\$	460.000
<b>B.-OPERACIÓN</b>				
Agua			\$	90.000
Luz			\$	150.000
Insumos aseo			\$	200.000
<b>C.-MANTENCIÓN</b>				
Mantenimiento calle los Tilos			\$	280.000
<b>TOTAL MENSUAL</b>			\$	1.640.000
<b>Costos de Operación y Mantenimiento (anual)</b>				
<b>A.-MANO DE OBRA</b>				
Jardinero			\$	5.520.000
Personal de aseo			\$	5.520.000
<b>B.-OPERACIÓN</b>				
Agua			\$	1.080.000
Luz			\$	1.800.000
Insumos aseo			\$	2.400.000
<b>C.-MANTENCIÓN</b>				
Mantenimiento calle los Tilos			\$	3.360.000
<b>TOTAL ANUAL</b>			\$	19.680.000



- Dir. SECPLAN: Buenos días, se presentan los costos de operación y mantención de un programa concursable de espacios públicos del MINVU de calle los tilos, donde se van a mejorar las veredas, las áreas verdes, donde se le va a dar un enfoque arquitectónico más actualizado, además se va aplicar la normativa de veredas, porque están actualizadas y adaptadas para las personas con capacidades diferente.
- Prof. SECPLAN: Esto es parte de un circuito, parte desde la calle los notros, parte de la Nahuelbuta y cerrar en calle los tilos y como ustedes saben los gastos de operación y mantención, son requisitos para ser presentados en la primera evaluación del proyecto y ese monto es de \$19.680.000
- C. Carrillo: Mas que consulta, quería aportar con respecto con lo que tiene que ver con la participación ciudadana, una de las criticas que me han comentado, por el mejoramiento de calle los notros, muchas de las personas me han dicho que es mucho cemento, que se perdió el área verde, siempre le comento esperemos a verlo terminado y ahí hagamos los cuestionamientos, porque cuando este verde va a cambiar la perspectiva, sería muy bueno que en estos proyectos se llame a que la ciudadanía se haga parte de esto, para que el día de mañana no tengamos estos mismos cuestionamientos y la disposición de apoyar esto es plena, porque va en post del desarrollo de nuestra comuna.
- Prof. Obras: La característica de calle los tilos, es diferente a calle los notros, esta es una calle más comercial, ahora viene el proceso de área verde y paisajismo ahora si se va a producir el cambio que toda la comunidad está esperando y calle los tilos es una calle mas de servicio y más habitacional.
- C. Orellana: ¿Este es el costo del proyecto o del diseño del proyecto?
- Prof. Obras: Es el costo total de diseño y ejecución.

- C. Aguayo: Estamos postulando al diseño y ejecución, algo que es bueno tener en consideración, es como se asocian estos proyectos, yo entiendo que sea un proyecto que sea mas comercial versus a un proyecto más residencial, pero que la diferenciación arquitectónica no sea tan brusca, porque después se hacen como un puzle y metiste la ficha como a la fuerza y que finalmente ha pasado en otros lados algo que siempre he hecho y que a lo mejor nosotros podríamos plantear y sugerir, es que somos mandados a ser en este país, que nos diseñen cosas que no conversan con ampliaciones de obras, tu gastas mucha plata en algo y después viene otro servicio y te desarma la mitad.
- C. Arellano: Presidente, voy hacer una breve reflexión frente al desarrollo de nuestro pueblo y por cierto, de la comuna, la calle los notros a la cual se ha aludido, por los cambios que están a la vista, obedece tremendamente a una calle comercial y la verdad es que no puedo no mencionar la importancia del desarrollo de nuestra comuna, con nuestra propia gente, hoy día los locales comerciales que Contulmo tiene, son de hijos de Contulmo y que genera una oferta laboral inmensa y por lo mismo las condiciones hoy son distintas y eso la verdad lo valoro tremendamente y frente a esta propuesta presidente del mejoramiento del espacio público, plena disposición.
- C. García: Cuando hay este tipo de proyecto, uno como ciudadano debe informar primero, y después cuando están las obras hechas uno se arrepiente de no haber estado en el proceso, yo le hago un llamado a los vecinos que asistan a estos espacios, porque después es fácil decir, yo no quería esto.
- Alcalde: Llamo a votación de los costos de operación y mantención del proyecto mejoramiento espacio público, circuito los tilos Contulmo.

C. Carrillo: Aprobada.  
C. Aguayo: Aprobada.  
C. Orellana: Aprobada.  
C. Contreras: Aprobada.  
C. Arellano: Aprobada presidente.  
C. García: Aprobada presidente.  
Alcalde: Apruebo.

Alcalde: Aprobado los costos de operación y mantención del proyecto mejoramiento espacio público, circuito los tilos Contulmo.

**PUNTOS VARIOS**

C. Carrillo: Durante la semana pasada se comunicaron conmigo algunos asistentes de la educación alcalde para comentarme una situación respecto a la nivelación de los sueldos base, dentro de lo que pude recabar información, son 17 asistente de la educación que se reunieron con usted, hicieron la consulta a contraloría y dio a favor de que se podía hacer el tema de la nivelación, me comentaron a demás que usted se comprometió a que esos pagos iban a estar durante el mes de marzo, entonces están preocupados para saber en qué etapa están

Segundo punto vario, estuve conversando con la señora dirigente de Calebu, la señora Ruth Parra, que hoy ingreso una solicitud al municipio, con respecto a la limpieza de fosas con un listado de vecinos en el Valle, de escasos recursos y que no tiene para hacerlo particular, el valor esta llegando a 150.000 por limpieza, ojala poder ver la posibilidad que sea a través del municipio o a través de una entidad de gobierno, y no tan solo del Valle de Elicura, estuve hablando con una vecina del once septiembre y tiene el mismo problema.

Y como tercer punto varios, tengo inquietud de vecinos que viven en la once de septiembre que viven en la calle que acceden los vehículos municipales al patio municipal, por la velocidad que ingresan a ese recinto, ya sean los camiones o vehículos que entran y salen, la idea es poner cierto grado de atención, como municipio tenemos que dar el ejemplo. Con respecto al mismo sector esa misma calle, me indicaban la inquietud de cortar un árbol que está en al lado de la sede de la once de septiembre, no es fácil cortarlo, la idea es cortarlo antes de que comience el invierno, puede generar un problema mayor

C. Aguayo: Quiero reiterar la solicitud, de información que se presentó durante varias veces, en el año 2023 y nunca nos llegó la respuesta por parte de SECPLAN respecto del estado en que se encuentra el proyecto ID 40038065

sobre la construcción de alumbrado solar sustentable en sectores rurales de Contulmo, con fecha de 2 de junio de 2022, nunca me han enviado la información. Lo otro presidente, voy a ser majadero he consultado varias veces si se hizo o no la consulta escrita a la contraloría para los efectos de indicar el camino a seguir para la regularización de la modificación presupuestaria n°59 del año 2023 y la respuesta que emitió la señora Ana Vega, señala que el municipio no realiza la consulta escrita y que y que la señora Marcela Baeza de la contraloría le habría dicho que se había comunicado telefónicamente con ella, quien ha señalado que la modificación presupuestaria n°59 corresponde a un ejercicio presupuestario distinto al actual y dice que si se presentó la modificación del decreto 2298 del 2023 al concejo, el proceso administrativo contable ya se subsana, a nosotros no se nos ha presentado ninguna modificación decreto exento, lo que hizo aquí la señora Ana María, informar cual era la formula y entre presentar al concejo e informar al concejo hay un mar de diferencia y me llama la atención, porque la señora Ana María envía la respuesta, el correo que envían de contraloría, donde ella señala "informo a usted que la señora Marcela Baeza, me ha indicado que no es aconsejable enviar oficio del alcalde hacia el contralor del Bio Bio" me llama la atención de ¿por qué no es aconsejable preguntarle al contralor? ¿Quiere decir que hicimos erróneamente el camino administrativo? Sabiendo de que la única resolución que obliga o autoriza es una resolución escrita de contraloría. Lo otro presidente, es de un tema que me llevo respuesta, cuando yo pregunte respecto a que el departamento de educación nos informara en cuanto a las características de unas facturas que me llamo la atención por la compra de 100 dado que se adquirieron, me llamaba mucho la atención el valor, nosotros adquirimos estos datos para un colegio que hizo la solicitud de materiales de dimensión de 1,5x1,5 de plástico color blanco, me llamo la atención por el valor, yo busque el proveedor en el mercado publico y no aparece, por lo tanto quiere decir que se hizo una compra ágil, y por el Rut de la persona

me dio la impresión que es una persona extrajera, que está en todo su derecho, como no estaba en convenio marco uno lo que hace es buscarlo en mercado publico, 100 dados costaban \$5.990 20 dados un poquito mas grandes costaban \$1.053, después 20 dados \$3.937 , lo planteo presidente, porque si bien es forma licita de comprar, no estoy cuestionando el mecanismo y una de las funciones que tenemos nosotros es justamente la fiscalización y solo se está pidiendo que el sistema funcione y que podamos ahorrar unos pocos recursos.

- C. Orellana: Quiero saber si ha llegado una respuesta del DAEM, que tiene que ver con una solicitud que enviaron de la escuela de Huide y que tiene que ver con una estufa a combustión lenta, ¿no sé si se compró?
- Alcalde: Si, llegó la solicitud y ya se instruyo al DAEM para que se haga la compra.
- C. Orellana: Lo otro, he conversado con gente de San Ernesto Provoque y hay dos cosas que están contentos con el tema de la luz y el ensanchamiento que se le esta haciendo al camino, y esa tierra se esta usando como relleno en al Melimán, se están haciendo dos cosas al mismo tiempo. Yo espero que eso siga, es un camino que tiene harto tránsito.
- C. Contreras: Me llego la carta de don Desiderio Epullan, desde el colegio y que bueno que se tomaron las medidas correspondientes para poder reinstalar la estufa en ese colegio.  
El otro día estuve en Villa Rivas, fui a ver a algunos vecinos y me comentan que tienen el mismo problema que pasa en Contulmo, a las 3 de la mañana se apaga la luz, traigo esta inquietud porque estamos en época escolares y necesitamos la seguridad.  
Y para terminar solicitudes de dos vecinas, la señora Hortensia Muñoz que vive en la entrada de la Mateo Coliman, en la primera casa si es que se puede rellenar

- C. Arellano: El año académico comenzó hace un buen rato y quiero consultarle presidente, cómo va el tema de las becas de estudios, entendiendo la voluntad de este municipio y de esta administración el apoyar a los jóvenes en su etapa de estudios. Lo otro, vi una publicación sobre la extensión del cementerio, lo que por cierto a la comunidad le está impactando porque, la situación actual es que se están ocupando pasillos de acceso del cementerio antiguo y que obviamente obliga que de forma rápida se haga la habilitación del campo santo, que dicho sea de paso fue una acción responsable de su parte en asumir ese desafío urgente, así es que también quisiera presidente. El tercer punto, es reiterar presidente, que tiene que ver con algo bastante sensible, que usted inclusive ha instruido a la secretaria de este concejo, ponerlo en tabla en la sesión siguiente, han pasado bastantes sesiones y no ha ocurrido, pero tengo la esperanza y la confianza en su administración ver el tema del departamento de viviendas para que nos informen de lo actual, ya sea de las postulaciones individual, colectivas, porque me llegan llamados de algunos vecinos que por años están en postulación y como también acercarse a lo que es el espíritu del presidente Gabriel Boric, para así avanzar en temas habitacionales. Yo lo invito presidente a que lo veamos, si es que existe alguna fragilidad en el departamento.
- C. García: Estos días he recorrido por el lado de Coihueco en las carpetas ya no hay ripio y cuando cae una garuga el camino se pone con difícil acceso. Ojalá que no lamentamos algún accidente. Lo otro que es reiterativo, usted mismo se ha dado cuenta, que cuando vamos saliendo de la nueva esperanza hacia el cerro, justo en el paradero parece depósito de basura, hay ramas, hay basura, hay hartos escombros y se ve feo, el problema es que alguien pudo prender fuego.
- Alcalde: Siendo las 12:41 hrs se cierra la sesión n°100 de este concejo municipal.

**ACUERDOS SESIÓN ORDINARIA N° 100**  
**DEL CONCEJO MUNICIPAL DE FECHA 01.04.2024.**

- APROBADA ACTA SESIÓN ANTERIOR CON OBSERVACIONES
- APROBADA MODIFICACIÓN PRESUPUESTARIA N° 23, 24 Y 25 ÁREA MUNICIPAL.
- APROBADO COSTOS DE OPERACIÓN Y MANTENCIÓN DEL PROYECTO MEJORAMIENTO ESPACIO PÚBLICO, CIRCUITO LOS TILOC CONTULMO.



  
**KARLA HENRÍQUEZ LUENGO**  
**SECRETARIO MUNICIPAL(S)**



  
**CARLOS LEAL NEIRA**  
**ALCALDE**